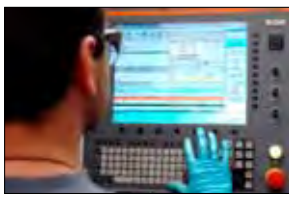


ECONOMIA**Un fondo riduce i tassi alle imprese**

▶ PAGINA 4

**ATTUALITÀ****Voci e volti per la festa delle donne**

▶ PAGINA 8

CULTURA**Casa natale e cofano giallo per il Drake**

▶ PAGINE 10 E 11

**CONSIGLIO****Così cambia il volto di Modena ovest**

▶ PAGINA 15

sport PAGINA 13**Cent'anni in gialloblu***Il Modena calcio festeggia un secolo di vita e organizza iniziative per tifosi e appassionati*

È il 5 aprile 1912 quando sulle pagine del giornale *Il Panaro* i modenesi leggono della nascita del Modena Football Club, una fusione tra l'Associazione Studentesca del Calcio Modena e il Football Club Audax Modena. I colori sociali sono il giallo e il blu. E, a distanza di un secolo esatto, la società, in collaborazione con il Comune, sta organizzando iniziative pubbliche, che saranno definite nelle prossime settimane, da condividere con i tifosi e i modenesi. Si pensa a feste popolari e di giovani calciatori, a una mostra e ad alcune pubblicazioni.

Giornale fondato nel 1961 **Comune** **Modena**



Modena Mensile anno 51 n. 2 marzo 2012 Per consultare il giornale online www.comune.modena.it/salastampa. Per riceverlo in formato elettronico: www.comune.modena.it/unox1

attualità PAGINA 5**In arrivo 168 nuovi alloggi Peep**

Partono in marzo i lavori per la costruzione dei comparti Peep di via Fratelli Rosselli e di Stradello Romano, seguiti a distanza di qualche mese dall'avvio dei cantieri in zona Gino Pini, in via Ghiaroni, in via D'Avia e a San Damaso. La realizzazione dei comparti, progettati sulla base dei requisiti antisismici e del principio di risparmio energetico, sarà a cura delle imprese e delle cooperative di abitazione che nel 2002 sono state selezionate attraverso un bando pubblico. Per ogni edificio sono previsti appartamenti di diverse metrature e ogni alloggio sarà dotato di garage e soffitta, oltre a balconi o logge.

In centro si cambia

Da marzo nuove regole per accedere alla Zona a traffico limitato. I negozianti possono fornire ai clienti pass giornalieri, si amplia la fascia oraria per accompagnare a casa le donne nelle ore serali e sono previsti permessi per raggiungere la scuola dei figli

A PAGINA 3



sala stampa
Notizie on line, in due mesi 50 mila visite

Oltre 30 mila persone si sono collegate nei primi due mesi del 2012 alla nuova sala stampa on line del Comune (www.comune.modena.it/salastampa), il sito che pubblica e archivia i comunicati stampa dell'Amministrazione, propone la versione on line del mensile e il fascicolo speciale dedicato ai 50 anni di *Modena Comune*. I visitatori (che non vengono ricontati se si collegano più di una volta) sono stati, infatti, 30 mila 696. Le visite sono state 50 mila 298 e 197 mila 552 le pagine "sfogliate". In febbraio la notizia più "cliccata" è stata quella relativa alla chiusura delle scuole per neve, seguita da altre notizie sul maltempo.

zoom PAGINE 16 E 17 **Ok a due mozioni per una struttura operativa antimafia****Il Consiglio chiede per Modena una sezione operativa della Dia***Solidarietà al giornalista Giovanni Tizian, sotto scorta per le sue inchieste*

Da una parte del muro corruzione, concorrenza sleale, connivenza, globalizzazione e radicamento delle mafie, usura e gioco d'azzardo. Dall'altra l'onesto che s'interroga, l'imprenditore che denuncia, il giornalista che informa davvero, il cittadino che non si nasconde, il magistrato che indaga e il politico che resiste. Solo che tra i due fronti non c'è un muro, ma un tratto di gesso sottile, perché la mafia a Modena, che si chiami 'ndrangheta o camorra, non è a colpi di lupara ma impastata di "uomini che, seduti intorno a un tavolo, fanno affari". Lo ha detto il giornalista Giovanni Tizian, sotto scorta da alcuni mesi per le sue inchieste sulle mafie al nord - pubblicate sulla *Gazzetta di Modena*, e su altre riviste nazionali e in un libro - ospite del Consiglio comunale per parlare di una criminalità che ha superato i confini, si è globalizzata, è entrata nella finanza e attraverso corruzione e concorrenza sleale mina un sistema economico sano. "Solo attraverso buone pratiche - ha detto - si possono tenere lontane le infiltrazioni". Solidarietà al giornalista è stata espressa dal

Consiglio comunale attraverso due mozioni. La prima invita la Giunta a chiedere al ministero degli Interni la costituzione in Emilia-Romagna di un'Agenzia operativa della Direzione investigativa antimafia (Dia) con sezione operativa a Modena e la seconda impegna la Giunta ad appoggiare ogni iniziativa volta a varare leggi di controllo dei patrimoni, dei movimenti bancari e dell'evasione fiscale.

promemoria**Concorso di scrittura per mamme e papà**

L'assessorato all'Istruzione promuove la seconda edizione del concorso "Narrare i diritti per fare crescere i diritti", aperto ai genitori di bimbi nati dopo il primo gennaio 2005 e iscritti ai nidi, alle scuole d'infanzia o ai servizi integrativi. Si partecipa con racconti, fiabe, filastrocche o poesie ispirati ai diritti dei bambini. I testi vanno inviati entro il 30 marzo via mail (enrico.scannavini@comune.modena.it). La partecipazione è gratuita e il bando è on-line (www.comune.modena.it/istruzione).

PAGINA 18

vivi MODENA**Le trappole della "rete"***Sette consigli sulla sicurezza in Internet***attualità** PAGINA 6**Lo Stato cede chiesetta Ricci ed ex caserma Sant'Eufemia**

Comune Modena

INVITO RIDUZIONE
10€ anziché 12€

24-25 MARZO - ModenaFiere
FESTIVAL del GIOCO

www.play-modena.it ORARI: Sabato 9:00 - 20:00. Domenica 9:00 - 19:00. Validato per una persona più un accompagnatore (2 euro di sconto su ciascun biglietto). Togliendo da cambiare alla cassa con regolari titoli di accesso fiscale.

PLSY festival del gioco

RESTAURIAMO SERRAMENTI**RISPARMIO FISCALE DEL 55%****DIVENTANO COME NUOVI, ANZI MEGLIO. E I COSTI? INFERIORI AI NUOVI****ECO SVERNICIATURA**Modena tel. 059 33.16.01
www.ecosverniciatura.it



AZIENDE

Gastronomia, Fini compie 100 anni

L'azienda gastronomica modenese Fini ha compiuto cento anni e per festeggiare ha lanciato una nuova linea di pasta fresca e un blog, curato da esperte, con ricette ad hoc. In primavera partirà invece un concorso e un tour nelle principali piazze italiane. Fino al 1989 l'azienda è stata gestita dalla Famiglia Fini. Poi è stata venduta a Kraft e nel 2008, dopo vari passaggi, è stata acquisita dal Fondo Paladin, socio di maggioranza, e dalla Banca Popolare dell'Emilia Romagna.

AGENDA

POETI IN GARA TRA SECCHIA E PANARO

Poesie edite o inedite, comiche o d'amore, satiriche o fantastiche, odi o sonetti, filastrocche o ballate. Sono aperte le iscrizioni per il 18esimo premio di poesia "Tra Secchia e Panaro", organizzato dal circolo La Fonte di Ippocrene in collaborazione con il Comitato Villaggio Giardino e Artigiano, la Circostrizione 4 e il patrocinio di Comune e Provincia. Gli elaborati vanno inviati entro il 30 aprile alla segreteria del premio, in Circostrizione 4, via Newton, 150/b, 41126 Modena. Per informazioni si può consultare internet (www.comune.modena.it/decentramento/circostrizione-4) o contattare il Comitato organizzatore (cell. 339 2812278, lafontedippocrene@libero.it o annesci@libero.it).

UFFICIO RELAZIONI CON IL PUBBLICO

piazza Grande 17, tel. 059 20312, da lunedì a venerdì 9 -13; lunedì, martedì, giovedì e venerdì 15-18.30; sabato 9.30-12.30.

ANAGRAFE

Via Santi 40 Tel. 059 2032077. da lunedì a sabato 8.30-12.30 giovedì dalle 14 alle 18

ZTL

Autorizzazioni Zona a Traffico Limitato

Servizio tributi, via Santi 40 tel. 059 2033906 (Raggiungibile con gli autobus 6 e 5).

SUAP

Sportello Unico Attività Produttive Via Santi 40, 6° piano. Tel 059 2032555 Apertura al pubblico lunedì e giovedì 8.30-13; 14.30-18, mercoledì e venerdì 10.30-12.30, martedì chiuso

DIFENSORE CIVICO

Via Scudari 20 1° Piano, tel. 059 2032455, fax 059 2032953 martedì 15-18, mercoledì 10-13, venerdì 10-13. difensore.civico@comune.modena.it

CENTRO FAMIGLIE

piazza Redecocca 1 tel. 059 2033614 fax 059 2033338 email: centro.famiglie@comune.modena.it web: www.comune.modena.it /informafamiglie/



CIRCOSTRIZIONE 1

Centro Storico, San Cataldo
P.le Redecocca 1, tel. 059 2033480, fax 059 2033494 cstorico@comune.modena.it
Il Presidente Roberto Ricco riceve su appuntamento il lunedì 10.30 - 12.30 e il giovedì 15.30-17.30. Anagrafe dal lunedì al venerdì 8.30-12.30, giovedì anche 14-18. URP dal lunedì al venerdì 8.30-13, lunedì pomeriggio 14.30-18, giovedì pomeriggio 14.30 -18. Vigili di Quartiere tel. 059 2033690



CIRCOSTRIZIONE 2

San Lazzaro, Modena Est, Crocetta
Via Nonantolana 685, tel 059 2034150, fax 059 2034155 circostrizione.crocetta@comune.modena.it
Il Presidente Antonio Carpentieri riceve su appuntamento lunedì e venerdì 9.30-12.00. Anagrafe dal lunedì al venerdì 8.30-12.30, giovedì anche 14-18. URP dal lunedì al venerdì 8.30-13, lunedì pomeriggio 14.30-18, giovedì pomeriggio 14.30-18. Vigili di Quartiere tel. 059 2033691



CIRCOSTRIZIONE 3

Buon Pastore, Sant'Agnese, San Damaso
via Don Minzoni 121, tel. 059 2034200, fax 059 2034185 bpastore@comune.modena.it
Il Presidente Loris Bertacchini riceve su appuntamento. Anagrafe dal lunedì al venerdì 8.30-12.30, giovedì anche 14-18. URP dal lunedì al venerdì 8.30-13, lunedì pomeriggio 14.30-18, giovedì pomeriggio 14.30 -18. Vigili di Quartiere tel. 059 2033692



CIRCOSTRIZIONE 4

S.Faustino, Saliceta S.Giuliano, Madonnina, Quattro Ville
Via Newton 150/b, tel 059 2034030, fax 059 2034045 faustino@comune.modena.it
Il Presidente Alberto Cirelli riceve il giovedì su appuntamento. Anagrafe dal lunedì al venerdì 8.30-12.30, giovedì anche 14-18. URP dal lunedì al venerdì 8.30-13, lunedì anche 14.30-18, giovedì pomeriggio 14.30-18. Vigili di Quartiere tel. 059 2033693

GIORNO & NOTTE



COMUNE DI MODENA
Centralino 059 20311 - URP 059 20312

CARABINIERI

Pronto intervento 112

SOCCORSO PUBBLICO

Questura 113

POLIZIA MUNICIPALE 059 20314
Posto integrato (autocorriere) 059 2033180
Servizio di prossimità: numero unico per tutti i quartieri 329 6508112

POLIZIA STRADALE 059 248911

VIGILI DEL FUOCO 115

ACI Soccorso stradale - 803.116 (ex 116)

GUARDIA DI FINANZA 117

MODENA SOCCORSO

Centrale Operativa Sanitaria 118

QUESTURA E PREFETTURA 059 410411

HERA MODENA PRONTO INTERVENTO

Servizio elettricità, gas acqua 800.886.677

POLICLINICO 059 4222111

OSPEDALE S.AGOSTINO-ESTENSE

Baggiovara 059 3961111

AZIENDA USL 059 435111

TEL&PRENOTA

Prenotazione visite ed esami specialistici 848 800 640 da telefono fisso - 059 2025050 da cellulare. Dal lunedì al venerdì dalle 8 alle 19, sabato dalle 8 alle 13.

GUARDIA MEDICA 059 375050

dal lunedì al venerdì 20-8, sabato, prefestivi, domenica e festivi dalle 10 del sabato alle 8 del lunedì

MEDICI DI FAMIGLIA

MeMo3 059 373048

sabato e prefestivi dalla 10 alle 14 domenica e festivi dalle 10 alle 14
Mdf 059 334476
sabato e prefestivi dalle 15 alle 19, domenica e festivi dalla 15 alle 19

FARMACIA COMUNALE DEL POZZO

servizio notturno 059 360091

FARMACIA URBANA MADONNINA

servizio notturno 059 333153



PRODOTTI

Il balsamico di Modena primo tra le Igp

L'Aceto Balsamico di Modena Igp si è piazzato al primo posto della "Top 15" di Qualivita, la fondazione che si occupa di studi e promozione sulle Indicazioni Geografiche alimentari italiane ed europee. Il prodotto si è distinto per le ottime performance economiche (243 milioni di euro all'origine, 405 milioni al consumo) ma soprattutto per la grande quantità di volumi esportati (195 milioni di fatturato da export).



MUSEO CIVICO D'ARTE E MUSEO ARCHEOLOGICO ED ETNOLOGICO
Viale Vittorio Veneto 5 tel. 059 2033125
Ingresso gratuito
Orari: da martedì a venerdì: ore 9 - 12; sabato, domenica e festivi: ore 10-13 15-18; chiuso i lunedì non festivi. La sala "Giuseppe Graziosi" è visitabile su richiesta. Info: www.comune.modena.it/museoarte www.comune.modena.it/museoarcheologico



MUSEO DELLA FIGURINA

C.so Canalgrande 103, tel 059 2033090, museo.figurina@comune.modena.it dal mercoledì al venerdì 10.30-13 e 15-18, sabato, domenica e festivi 10.30-18, orario continuato, ingresso gratuito. Lunedì e martedì chiuso.



IAT

Informazioni Accoglienza Turistica via Scudari 8 tel. 059 2032660 lunedì 15-18, da martedì a sabato 9-13 e 15-18, domenica e festivi 9.30-12.30.



GALLERIA CIVICA PALAZZO SANTA MARGHERITA PALAZZINA DEI GIARDINI

C.so Canalgrande, ingresso gratuito Info 059 2032911. Dal 17 marzo al 10 giugno lunedì e martedì chiuso, mercoledì e venerdì dalle 10.30 alle 13 e dalle 16 alle 19.30, sabato, domenica e festivi dalle 10.30 alle 19.30. www.galleriacivicadi-modena.it galcivmo@comune.modena.it



ARCHIVIO STORICO

Viale Vittorio Veneto 5 tel 059 2033450, fax 059 2033460, archivio.storico@comune.modena.it Orari di apertura al pubblico: Lunedì, giovedì 8.30-13; 14.30-18, martedì, mercoledì, venerdì 8.30-13.



TEATRO COMUNALE

Via del Teatro 8, tel 059 2033020, fax 059 2033021 info@teatrocomunalemodena.it biglietteria corso Canalgrande 85, tel 059 2033010, fax 059 2033011 biglietteria@teatrocomunalemodena.it orario: dal martedì al sabato: 16-19



TEATRO STORCHI

Largo Garibaldi 15, biglietteria telefonica 059 2136021 www.emiliaromagna-teatro.com



TEATRO DELLE PASSIONI

Viale Carlo Sigonio 382, biglietteria telefonica 059 2136021.



DELFINI

C.so Canalgrande 103 Info 059 203 2940, fax 059 2032926, Orario apertura lunedì 14-20; da martedì a sabato 9-20.

CROCETTA

via Canaletto 108 (ex palazzina Pucci) Info 059 2033606, Orario apertura pomeriggio: da lunedì a venerdì 14.30-19; mattina: giovedì e sabato 9-12.30.

ROTONDA

via Casalegno 42 Info 059 441919, Orario apertura lunedì 14-20; da martedì a sabato 9-20.

VILLAGGIO GIARDINO

via Curie 22/b Info 059 355449, Orario apertura pomeriggio: da lunedì a venerdì 14.30-19; mattina: martedì e sabato 9-12.30.

LUIGI POLETTI

Palazzo dei Musei, viale Vittorio Veneto 5 Info prestito 059 203 3370 informazioni 059 203 3372 Orario apertura lunedì 14.30-19; dal martedì al venerdì 8.30-13 e 14.30-19; sabato 8.30-13.

LICEO SIGONIO

via Saragozza100 Info 059 210454 Orario apertura lunedì e giovedì 15-19; martedì, mercoledì e venerdì 8.30-13; mercoledì 14.30-17.30.



Gianni Gibellini:
«Esperienza, efficienza, rispetto.
Al giusto prezzo per tutti»



- Agenzia Policlinico** via del Pozzo 101/A **059 37 50 00**
- Baggiovara** via Jacopo da Porto Sud 538/B **059 51 13 22**
- Modena Centro** piazzale Sant'Agostino 331 **059 22 52 43**
- Campogalliano** via dei Mille 23 **059 52 70 03**
- Sassuolo** via Brescia 2/4 angolo via Circonvallazione Sud Est **0536 88 28 00**

24 ORE SU 24 059 37 50 00 - 335 82 63 464

AGENZIA ONORANZE FUNEBRI
GIANNI GIBELLINI

Nuove regole per accedere all'area Ztl

Da marzo entrano in vigore gli aggiornamenti alle ordinanze che regolano gli accessi in Ztl (Zona a traffico limitato) e le deroghe ai limiti di tempo e al pagamento della sosta appor- tati dall'assessorato alla Mobilità e dalla Polizia municipale.

Tra le novità relative allo Ztl, si amplia la fascia oraria per accompagnare le donne a casa in centro storico, non più dalle 23 alle 5 del mattino, ma dalle 20 alle 6, sarà possibile accedere in Ztl, previa autorizzazione, per accompagnare i bambini al nido, alle scuole dell'infanzia e alle elementari in centro storico, e più complessivamente gli under 14 a casa di parenti e si potrà sostare per non più di 30 minuti. Per gli albergatori che non comunicheranno alla Polizia municipale

le targhe dei clienti che entreranno in Ztl scatterà una sanzione da 25 a 150 euro, i titolari di attività commerciali in centro potranno fornire pass giornalieri ai propri clienti per il ritiro di merce ingombrante o preziosi e, dal primo di giugno, i veicoli commerciali per il trasporto merci in conto terzi pre Euro 4 non potranno più accedere in Ztl.

Con l'adeguamento dell'ordinanza relativa alla sosta, inoltre, potranno sostare in deroga ai limiti di tempo o al pagamento del parcheggio i veicoli della Polizia, degli addetti al soccorso, del personale del Comune delegato a emergenze, Protezione civile e pronta reperibilità, dei clienti di strutture ricettive, dei giornalisti nelle giornate di Consiglio comunale e degli invalidi,

Da marzo i negozianti del centro storico possono fornire ai clienti pass giornalieri.

Si amplia la fascia oraria per accompagnare a casa le donne nelle ore serali e sono previsti permessi per chi deve raggiungere la scuola dei figli.

Ridefinite le categorie che beneficiano di deroghe ai limiti di sosta



previa esposizione del contrassegno.

Se vengono a mancare i requisiti che determinano il rilascio delle auto-

rizzazioni ad accedere in zona a traffico limitato e la deroga ai limiti di tempo e al pagamento della sosta, queste decadono automaticamente e il titolare deve restituirle agli uffici competenti assieme

IN SINTESI

Sette cose da sapere

- ✓ La fascia oraria per accompagnare a casa le donne si amplia: non più dalle 23 alle 5 del mattino, ma dalle 20 alle 6.
- ✓ I titolari di attività commerciali in centro possono ottenere pass giornalieri al costo di 4 euro da fornire ai propri clienti per il ritiro di merce ingombrante o di preziosi.
- ✓ È possibile accedere alla Zona a traffico limitato per accompagnare i bambini al nido, alle scuole dell'infanzia e alle elementari, e più complessivamente gli under 14 a casa di parenti, con una sosta di massimo 30 minuti.
- ✓ I clienti di parcheggi custoditi a pagamento con sede in Ztl possono accedere solo nelle strade di collegamento alla struttura e non possono sostare su strada.
- ✓ Dal primo di giugno i veicoli per il trasporto merci in conto terzi pre Euro 4 non possono più accedere in Ztl.
- ✓ I veicoli di attività commerciali che partecipano ai mercatini possono accedere temporaneamente, per l'allestimento, anche al di fuori dalle fasce orarie previste.
- ✓ Per gli albergatori che non comunicano le targhe dei clienti scatterà una sanzione da 25 a 150 euro.

al contrassegno identificativo. Per esigenze particolari e nei casi non contemplati dalle ordinanze, potranno inoltre essere rilasciate autorizzazioni per rilevanti e comprovate necessità.

Novi Park, in vendita parcheggi e garage per chi risiede in centro

È iniziata la vendita dei garage e dei posti auto al parcheggio interrato Novi Park riservata ai residenti del centro storico e ai proprietari di alloggi che intendono fare l'acquisto a scopo di locazione a residenti in Ztl. Per un anno, i possessori di permesso Ztl verde potranno prenotare a prezzo agevolato (circa 24 mila euro invece che 29 mila più Iva per i box e 21 mila invece che 26 mila più Iva per i posti auto) uno dei 350 box o posti auto nel parcheggio interrato la cui apertura è prevista il prossimo luglio. Con l'entrata in funzione della struttura cambierà in tutta la zona a corona del centro storico il sistema della sosta sulla base del Piano approvato nel 2006. Sarà possibile prenotare il box o il posto auto on line, via fax o di persona. Chi prima prenota ha priorità nella scelta del proprio spazio. Sarà possibile visionare i parcheggi e opzionarli accordandosi con Modena Parcheggi, concessionaria della progettazione, costruzione

Per un anno, i possessori di permesso Ztl verde potranno prenotare a prezzo agevolato uno dei 350 box o posti auto nello spazio interrato che aprirà a luglio



e gestione del Novi Park. Faranno testo, per il diritto di precedenza nella scelta del box o del posto auto, la data e l'orario della prenotazione, a condizione che entro 10 giorni dall'invio della prenotazione venga versata una caparra pari al 10% del valore dello spazio prenotato. Coloro che acquisteranno uno spazio usufruiranno gratuitamente del servizio di navetta e taxibus attivi tutti i giorni 24 ore su 24.

Agli acquirenti verrà rilasciato il permesso Ztl rosso, che consente ai residenti di entrare in centro storico e sostare per massimo 30 minuti. A chi invece deciderà di mantenere il permesso Ztl verde, per la sosta in strada, dal luglio 2012 verrà richiesto un ticket annuo di 50 euro. Per informazioni: Ufficio Parcheggi del Comune di Modena (tel. 059 2032198), Info box Modena Parcheggi (tel. 3348876227, info@atuttasosta.it), oppure on line (www.novipark.it, www.atuttasosta.it).

Imprese, un fondo riduce i tassi

La Giunta ha deliberato un contributo di 35 mila euro. Il Comune aiuta, attraverso i Consorzi fidi, aziende che chiedono finanziamenti alle banche. Gli interessi saranno abbattuti del 2,5%. Il modulo è in Internet

NEVE

Il maltempo è costato oltre un milione

Per fare fronte alle due settimane più nevose degli ultimi 50 anni, con una coltre che ha superato gli 80 centimetri e un'ondata di gelo che non si verificava da quasi tre decenni, la macchina comunale ha impiegato, dal 31 gennaio al 13 febbraio, 19 mezzi spargisale per oltre 3 mila ore di lavoro, 116 lame per 8 mila 400 ore, decine di tecnici di Hera, impegnati per oltre 5 mila ore, e pattuglie della Polizia municipale che hanno svolto 390 turni di servizio per 2 mila 400 ore. All'opera anche alcune squadre della Protezione civile comunale e volontari che hanno contribuito alla pulizia degli ingressi e dei parcheggi delle scuole. Sugli 880 chilometri della rete stradale di Modena sono state utilizzate 1350 tonnellate di sale. Il costo complessivo dell'intera operazione antineve è stato di un milione 272 mila euro. I dati provengono dai settori dell'Amministrazione comunale impegnati sul fronte del maltempo.

Contributi alle imprese commerciali e artigianali e ai pubblici esercizi di Modena per investimenti. Li mette a disposizione il progetto "Azione credito 2012" grazie alla convenzione stipulata dal Comune con i Consorzi fidi che, attraverso un primo fondo di 35 mila euro dell'assessorato alle Politiche economiche, deliberato dalla Giunta, permette un abbattimento del tasso di interesse sulle richieste di finanziamento alle banche da parte delle imprese. Possono beneficiare dei contributi, per nuove aperture o per interventi di riqualificazione, le attività commerciali, quelle artigianali con produzione e vendita al pubblico e gli esercizi di somministrazione di alimenti e bevande, ma anche le imprese produttive con qualifica artigiana o industriale fino a un massimo di 20 addetti. Tutte le imprese interessate devono avere sede sul territorio comunale.

Per le riqualificazioni e per l'apertura di nuove attività l'abbattimento degli interessi sarà del 2,5% su un importo massimo di 50 mila euro, indipendentemente dall'entità del finanziamento concesso. "Il rilevante contributo in conto interessi, 2,5% in meno, rende meno pesante il costo del denaro e, in un momento di crisi, costituisce un buon incentivo per investire e ammodernare la propria attività", sottolinea



Graziano Pini, assessore comunale alle Politiche economiche.

L'investimento deve essere effettuato dall'azienda entro sei mesi dalla data della domanda, che va presentata ai Consorzi fidi e cioè a Cofiter (Confidi terziario Emilia-Romagna), via Ganaceto 113 (Lorenza Largaiolli, tel 059 208281, email lorenza@consorzifidi.it),

Confidi per le imprese, via Begarelli 31 e Unifidi Emilia-Romagna, via Giorgio Perlasca 20.

Il modulo per la richiesta di contributo comprensivo di una breve relazione sugli investimenti può essere richiesto ai Consorzi fidi aderenti al progetto oppure si può scaricare dal sito del Comune (www.comune.modena.it/economia).

Tecnico al lavoro in un'impresa. Dal Comune attraverso i Consorzi fidi arriva un aiuto per ridurre gli interessi sui prestiti per investimenti

SICUREZZA

Contributi ai negozianti per sistemi antirapina

Grazie al Fondo per la sicurezza per le imprese maggiormente esposte a fatti criminosi, sono 32 le attività commerciali modenesi che in gennaio hanno beneficiato di un contributo economico per l'installazione di sistemi antirapina, antintrusione o di videocamere a circuito chiuso. Il Fondo, istituito dalla Camera di Commercio con la compartecipazione al 20% del Comune di Modena, ha erogato in questa tranche del bando circa 33 mila 200 euro. Gli incentivi a dotarsi di moderni sistemi di si-

curezza assegnati a imprese di diverse tipologie (tabaccherie, gioiellerie, alimentari, bar, ristoranti, acconciatori, abbigliamento, autofficine e autolavaggio e distributori di carburanti) vanno da un minimo di circa 500 a un massimo di 2 mila euro in relazione all'investimento e al sistema di tecnologia scelto. La gamma, in questo caso, va dai sistemi antintrusione e antirapina con allarmi di vario tipo ai nebbiogeni e ai circuiti chiusi televisivi.

EURO
serramenti

MODENA
Via Don Minzoni, 145/7/9
Tel. e Fax 059 395002
www.euroserramenti.mo.it

A disposizione per preventivi gratuiti su nuovo e ristrutturazioni con garanzia ed agevolazioni

Porte interne e blindate

Infissi in legno ed alluminio

Infissi in alluminio/legno e P.V.C.

Scuri e persiane in P.V.C. ed alluminio

Avvolgibili acciaio e P.V.C.

Inferriate e cancelletti



Il tuo 730/unico da noi a soli

€ 22

ISEE GRATUITI

CAF Italia
CENTRO DI ASSISTENZA FISCALE

da noi inoltre:

- pensioni • invalidità
- pratiche INAIL • pratiche sindacali
- bonus energetici etc.
- pratiche per immigrati
- pratiche e buste paga colf-badanti
- tutela dei consumatori e assistenza legale gratuita
- vertenze prestazioni previdenziali (INPS - INPDAP)
- indennità di disoccupazione e di mobilità

SCEGLI NOI
• professionalità!
• cortesia!
• convenienza!

Via Pelusia, 105 - Modena
Tel/Fax 059 4824841
Cell. 331 6932422

cafitalia@csmodena.it
www.csmodena.it

non è richiesta nessuna iscrizione

Epas
ENTE DI PATRONATO E DI ASSISTENZA SOCIALE

U.Di.Con
UNIONE per la DIFESA dei CONSUMATORI

SNALV
Sindacato Nazionale Assistenza Legale e Vertenze

Convenzionati con la Provincia e il Comune di Modena per ISEE e Bonus Energetici, Azienda ASL per pratiche socio-sanitarie e ACER (Azienda Case Popolari Emilia Romagna) per domande aggiornamento canone

In arrivo 168 nuovi alloggi Peep

Iniziano in marzo i lavori per la costruzione dei comparti di via Fratelli Rosselli e stradello Romano. Nei mesi successivi partono i cantieri anche in zona Gino Pini, via Ghiaroni, via D'Avia e a San Damaso

Partono in marzo i lavori per la costruzione dei comparti Peep di via Fratelli Rosselli e di stradello Romano, seguiti a distanza di qualche mese dall'avvio dei cantieri in zona Gino Pini, in via Ghiaroni, in via D'Avia e a San Damaso.

La realizzazione dei comparti, progettati sulla base dei requisiti antisismici e del principio di risparmio energetico, sarà a cura delle imprese e delle cooperative di abitazione che nel 2002 sono state selezionate attraverso un bando pubblico indetto dall'assessorato comunale alla Pianificazione territoriale.

Per ogni edificio sono previsti appartamenti di diverse metrature (piccole, medie e grandi) e ogni alloggio sarà dotato di garage e soffitta, oltre a balconi o logge. Negli edifici con i garage interrati sono previsti appartamenti al piano terra, con piccolo giardino privato, e ciascuna palazzina è dotata di ascensore, sala condominiale, stenditoio e deposito biciclette.

Gli alloggi saranno assegnati in diritto di superficie, per 99 anni rinnovabili e, per il 30% saranno destinati all'affitto per almeno 10 anni. Il prezzo medio per l'acquisto è 1600-1700 euro al metro quadrato di superficie commerciale (al netto di Iva, spese notarili e attivazioni delle utenze) e l'alloggio non è



In alto, cantiere edile per nuovi edifici; a sinistra, il disegno di una palazzina Peep in costruzione

vendibile per cinque anni dall'acquisto, se non per cause di forza maggiore. Il canone massimo annuo di locazione è invece pari al 4% del prezzo totale dell'alloggio.

Per poter acquistare o prendere in affitto un alloggio in area Peep è necessario risiedere o lavorare nel Comune di Modena e bisogna rivolgersi alle imprese e alle cooperative di

abitazione assegnatarie delle aree. In particolare, il comparto di via Fratelli Rosselli sarà costruito da Abitcoop, quello di stradello Romano da Acea costruzioni, il Peep in zona Gino Pini da Unioncasa, quello in via Ghiaroni da Sarmar e Abitcoop, quello in via D'Avia da Acea costruzioni e quello a San Damaso da Unioncasa e Acea costruzioni.

MEDIAZIONE

Incontri per coppie che si separano

Proseguono anche in marzo gli incontri per coppie in corso di separazione, organizzati dal Centro per le famiglie dell'assessorato alle Politiche sociali del Comune di Modena, in collaborazione con la Circostrizione 1, il servizio di psicologia dell'Azienda Usl e il Centro di consulenza per la famiglia.

Gli incontri, durante i quali genitori, nonni, nuovi partner e tutti gli adulti che hanno una relazione significativa ed educativa con i figli potranno confrontarsi con esperti, sono a ingresso gratuito ed è possibile iscriversi anche il giorno stesso degli appuntamenti. Il Centro per le famiglie svolge inoltre attività di mediazione familiare alla presenza di un professionista che aiuta i genitori a confrontarsi sulle necessità dei figli. Per informazioni: Centro per le Famiglie (piazzale Redecocca 1, tel. 059 2033614, centro.famiglie@comune.modena.it).

ANZIANI E DISABILI

Aprono le iscrizioni per i soggiorni a Pinarella

Aprono le iscrizioni per i soggiorni a Pinarella di Cervia. Dal 12 marzo al 13 aprile le persone che hanno compiuto il sessantesimo anno di età potranno fare richiesta rivolgendosi al Centro sociale anziani e orti del quartiere di residenza. Per il turno disabili, invece, le iscrizioni saranno raccolte nelle sedi delle associazioni di riferimento. Anche quest'anno l'assessorato alle Politiche sociali del Comune di Modena, in collaborazione con le associazioni volontari Comitati anziani e Centri sociali anziani e orti Ancescao e con le associazioni di-

sabili (Anffas, Asham, Uildm), organizza dal 25 maggio al 24 settembre nove turni di vacanza per anziani della durata di 12 giorni e un turno per disabili della durata di 14 giorni nella Casa per ferie di proprietà comunale. Le graduatorie saranno esposte nei Centri anziani i primi giorni di maggio. I costi del soggiorno variano da 370 a 505 euro e comprendono viaggio, pensione completa, bevande ai pasti, spiaggia riservata con ombrelloni e lettini, attività d'animazione e assistenza sanitaria.

NUOVO CENTRO DEL RIPOSO



SCONTI SU BIANCHERIA DI FINE SERIE E SUPERSCONTI SU MATERASSI

Marein

**MATERASSI
BIANCHERIA**
CORLO di Formigine
Via Battezzate, 59
Tel. 059 572 620

DA PIÙ DI TRENT'ANNI AL VOSTRO FIANCO. TRADIZIONE, QUALITÀ E INNOVAZIONE



BADANTI & COLF

Viale Gobetti, 10
Via Puccini, 3
41125 MODENA



COOPERATIVA DI ASSISTENZA DOMICILIARE DI MODENA
CHE TI PERMETTERÀ UNA NUOVA VITA SOCIALE

PREZZI MODICI

ASSISTENZA DOMICILIARE E OSPEDALIERA GIORNO E NOTTE

Igiene della persona. Accompagnamento. Preparazione cibo. Assistenza ai pasti. Lavaggio, stiro e pulizie della casa.

Tel. 059.3091162 - Cell. 333.7968464 - 349.3336620

Ore ufficio: 10,00-12,00/16,00-18,00 dal lunedì al venerdì

SERVIZIO 24H SU 24

Lo Stato cede chiesetta e caserma

Cappella Ricci ed ex Sant'Eufemia, edifici storici attualmente in condizioni di abbandono, potrebbero passare al Comune all'interno di adeguati progetti di valorizzazione. Restano al demanio la Garibaldi e palazzo Solmi

SERVIZI

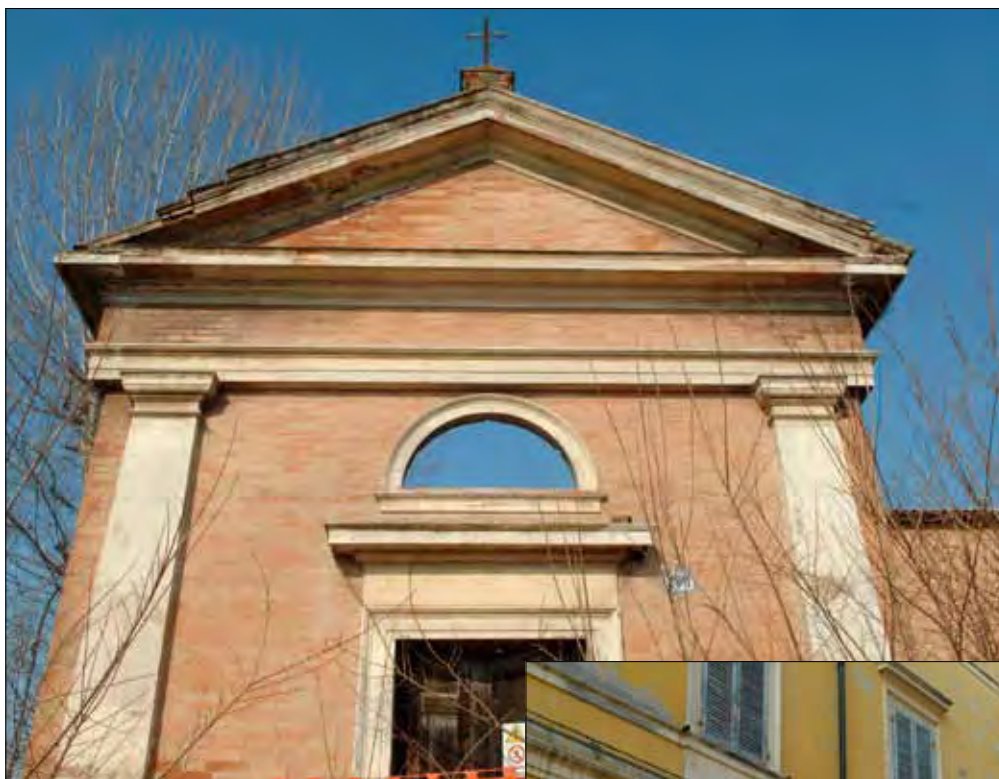
Sorgente urbana con acqua liscia e gassata

Si stima che possa far risparmiare ogni anno circa 300 mila bottiglie di plastica la Sorgente urbana di Modena, il nuovo impianto realizzato da Hera al parco della Repubblica, nell'area vicina a via Salvo D'Acquisto. La struttura funziona come un distributore automatico e consente di prelevare gratuitamente acqua dell'acquedotto liscia oppure, con una spesa di cinque centesimi al litro, anche acqua gassata. Si può pagare direttamente con le monete oppure tramite chiavetta ricaricabile che si ottiene all'Urp di Piazza Grande o al Comitato anziani Buon Pastore, in via Panni 202, versando una caparra di 5 euro. "La costruzione della Sorgente segue la volontà del Consiglio comunale, che ha chiesto con un ordine del giorno l'installazione di queste strutture", ricorda l'assessore comunale all'Ambiente Simona Arletti. "Oltre ai vantaggi per l'ambiente, cioè meno plastica, le famiglie avranno dalla Sorgente anche risparmi economici rispetto all'acquisto di acqua in bottiglia".

La chiesetta Ricci e l'ex caserma Sant'Eufemia, attualmente del Demanio, potranno diventare proprietà del Comune di Modena all'interno di adeguati progetti di valorizzazione. I due immobili, in stato di abbandono, sono stati chiesti dall'Amministrazione assieme alla porzione di Palazzo Solmi occupata dalla Soprintendenza e all'ex caserma Garibaldi. Il tavolo tecnico operativo avviato con la direzione regionale per i Beni culturali ha escluso di cedere gli ultimi due edifici. Diversamente, sull'ex caserma Sant'Eufemia si è riservato di fare approfondimenti; il complesso occupa quasi un intero isolato attiguo alla Facoltà di Lettere e il Comune vorrebbe riqualificarlo coinvolgendo risorse private per destinarlo a servizi universitari e a residenze private.

Tempi più brevi si possono infine presupporre per la cappella tra via Finzi e stradello Soratore. Il tavolo tecnico ha chiesto di prevedere destinazione d'uso, impegni economici e sostenibilità, programma di manutenzione e modalità di gestione e l'Amministrazione ha già pronto un progetto di recupero.

"Il nostro obiettivo - afferma l'assessore al Patrimonio Fabio Poggi - era sottrarre al degrado edifici storici significativi, come la Cappella Ricci, o strategici



A sinistra, la facciata della Cappella Ricci; sotto, l'ex caserma Sant'Eufemia



per la riqualificazione del centro. Siamo soddisfatti nel sapere che è confermata la destinazione della ex caserma Garibaldi a nuova sede della Prefettura e che il ministero intende proseguire i lavori di restauro di Palazzo Solmi. A preoccuparci sono semmai i tempi, auspichiamo quindi che i lavori vengano avviati al più presto".

CIRCOSCRIZIONI

I quartieri fanno i conti, in un anno 44 Consigli e 244 delibere

Sono state complessivamente 44 le sedute dei Consigli di Circoscrizione che si sono svolte lo scorso anno per deliberare nelle materie di competenza o esprimere pareri su proposte della Giunta comunale. In totale sono state approvate 244 delibere ed espressi 20 pareri.

Le Commissioni si sono riunite 112 volte e sono state deliberate e organizzate 700 iniziative, mentre 22 mila cittadini si sono rivolti agli Uffici relazioni con il pubblico nelle sedi delle Circoscrizioni e hanno presentato 1373 segnalazioni.

Lo scorso anno, oltre il 30 per cento degli 80 consiglieri di Circoscrizione è stato assente al massimo a una

seduta e solo 9 hanno partecipato a meno della metà dei Consigli. "Sono numeri che testimoniano la serietà con cui le Circoscrizioni assolvono al loro compito", dice il coordinatore dei presidenti Alberto Cirelli, che con gli altri presidenti e l'assessore al Decentramento Fabio Poggi partecipa al tavolo di lavoro regionale nato a Modena per ripensare la formula delle circoscrizioni, che l'attuale normativa abolisce dalle prossime elezioni amministrative.

Assunto di partenza è che i futuri organismi politici decentrati dovranno essere a costo zero e conservare al contempo il ruolo di partecipazione, rappresentanza e autorevolezza istituzionale degli attuali.



Qui troverai esposizione, progettazione, vendita, installazione ed assistenza di tutta la gamma dei prodotti Daikin.

EMMETI CLIMATIZZAZIONE
41122 MODENA
Via Rep. Val Taro, 140
Tel. **059 828 758**
Fax 059 3 368 140
www.emmeti clima.it
info@emmeti clima.it



DOCTOR GLASS

Numero Verde.
800 101010



- **RIPARAZIONE E SOSTITUZIONE PARABREZZA**
- **SERVIZIO VEICOLI INDUSTRIALI**
- **SERVIZIO A DOMICILIO CON OFFICINA MOBILE**
- **OSCURAMENTO CRISTALLI**

Modena: via Emilia Est, 1341 e via Emilia Ovest, 1009

Carpi: Rotonda Dorando Pietri - **Sassuolo:** Via Pedemontana, 15
Telefono **059.281718** - Fax **059.283127**

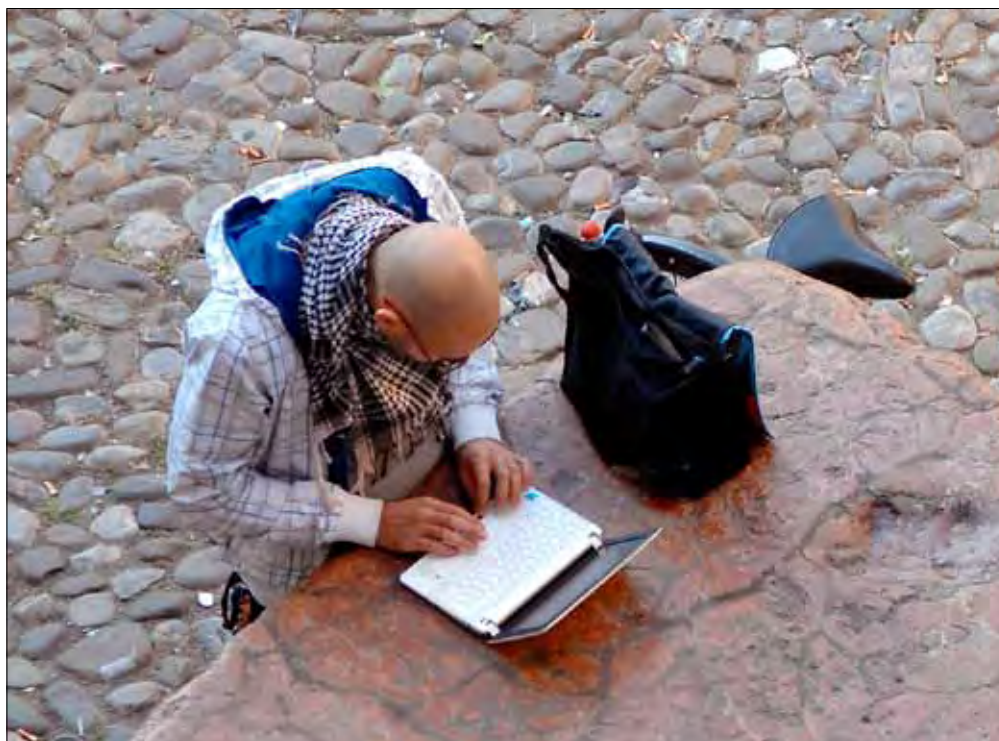
modena.est@doctorglass.com • www.doctorglass.com

Internet gratis, ora c'è lo sponsor

Entro l'estate si potrà navigare senza fili in molte zone della città attraverso la rete wi-fi del Comune di Modena. La Banca popolare dell'Emilia Romagna finanzia il progetto. Ora si cerca il partner tecnico tramite avviso pubblico

Dallo scalone del Municipio alle panchine di piazza Pomposa o del parco Ferrari. Per anni li abbiamo visti incollati ai pc sfruttando l'area wi-fi del Comune. Entro l'estate sarà possibile navigare in internet gratuitamente con computer, palmari, tablet e telefoni cellulari anche da molte altre piazze e strade del centro, oltre che da alcune zone dei parchi Ferrari, Amendola sud e Resistenza, dalla stazione delle Autocorriere e da quella di piazza Manzoni.

Il passo principale è fatto. La rete wi-fi del Comune ha uno sponsor; è andato a buon fine il bando per individuare il partner economico dell'iniziativa. "La proposta selezionata è stata quella della Banca popolare dell'Emilia Romagna - afferma l'assessore alla Comunicazione Fabio Poggi - che, oltre alle risorse economiche, offre diverse opportunità sia dal punto di vista della possibilità di aumentare il numero delle zone wi-fi con le aree adiacenti alle filiali, che come partner commerciale per la promozione e la diffusione del servizio". L'Amministrazione comunale ha inoltre lanciato la seconda fase dell'operazione pubblicando l'avviso pubblico per trovare il partner tecnico che dovrà installare gli hotspot. Agli interessati



Un giovane si collega a Internet dalla pietra ringadora in piazza Grande con la rete wi-fi del Comune

è chiesto di proporre soluzioni operative per realizzare, configurare, collaudare e gestire le wi-fi zone per cinque anni rinnovabili. Il Comune individuerà siti di proprietà comunale per l'installazione e la ditta aggiudicataria avrà a disposizione tre mesi per realizzare l'intervento. Il sistema di accesso permetterà la navigazione con qualsiasi dispositivo con supporto

wi-fi senza limiti al numero di utenti. Le aree hotspot avranno una copertura non inferiore a cento metri di raggio dall'antenna e la connessione sarà ad alta velocità. Quando entrerà in una zona coperta dall'hotspot wi-fi, l'utente registrato rileverà la rete e, collegandosi, sarà indirizzato verso la pagina di autenticazione in cui inserire le credenziali per navigare.

MUNICIPALE

Controllati in un anno 31 mila veicoli

Oltre 31 mila veicoli controllati, 2 mila 191 incidenti rilevati, oltre 97 mila sanzioni al Codice della strada. Ma anche migliaia di risposte alle segnalazioni dei cittadini, attività di educazione stradale per oltre 7 mila 600 studenti, servizi ogni giorno in 22 scuole presidiate prima dell'inizio e al termine delle lezioni. Sono alcuni dei numeri che disegnano il bilancio 2011 della Polizia municipale di Modena, che venerdì 20 gennaio ha festeggiato il protettore san Sebastiano e, come è ormai tradizione, ha presentato alla città i dati dell'attività svolta nell'anno precedente. "Un anno contraddistinto dalla conclusione della riorganizzazione del Corpo che ha portato alla istituzione del servizio di controllo notturno del territorio oltre all'incremento degli operatori sulla strada e dei vigili di quartiere", spiega il comandante Franco Chiari.

IL 18 MARZO

Una giornata per ricordare le vittime delle mafie

Inizierà con la testimonianza di persone che si sono viste strappare dalla mafia quanto di più caro avessero: figli, mariti, la possibilità di condurre una vita normale. Poi il corteo di chi non vuole dimenticare uscirà dai locali della Polisportiva '87 Gino Pini di via Pio La Torre per ripercorrere le strade intitolate alle vittime delle mafie. Solo alcune delle 900 i cui nomi saranno scanditi ad alta voce: cittadini, magistrati, giornalisti, poliziotti, sacerdoti, imprenditori, sindacalisti e amministratori locali uccisi da camorra, 'ndrangheta o mafia. Così Modena vivrà domenica 18 marzo la diciassettesima "Giornata della memoria e dell'impegno in ricordo delle vittime", che l'associazione Libera celebra a Genova. Modena, dove le iniziative sono organizzate da as-

sociazione Animatamente e Caritas in collaborazione con il Comune e la Circostrazione 3, vedrà ospiti don Pino de Masi, referente di Libera Piana di Gioia Tauro e la moglie di Peppe Tizian, ucciso dalla 'ndrangheta a Bovalino. Il figlio, Giovanni, giovane giornalista del gruppo l'Espresso, che da anni vive in città e da qualche mese è sotto scorta per le sue inchieste sulla mafia, incontrerà, il 21 marzo alla Tenda di viale Molza, un centinaio di studenti del Liceo Sigonio. Assieme al docente universitario di Pedagogia Francesco Cappa ascolterà le riflessioni dei ragazzi e discuterà con loro di memoria e impegno. A concludere la mattinata saranno gli interventi dell'assessore comunale alle Politiche giovanili Fabio Poggi e di Enza Rando della presidenza di Libera.

BARALDINI

COMUNICAZIONE & GRAFICA

litografia - editoria
etichette - stampa digitale

0535 99106



Una Persona è veramente morta quando viene dimenticata.

VI AIUTIAMO A NON LASCIARE SOLI I VOSTRI CARI

HALTEA SERVIZI cura e mantiene costantemente in ordine lapidi e cappelle di famiglia con la posa dei fiori, nel rispetto della sensibilità religiosa dei nostri clienti.

PER NON DIMENTICARE

I servizi vengono svolti presso tutti i cimiteri dell'Emilia-Romagna. A garanzia del lavoro svolto HALTEA mette a disposizione del cliente strumenti che gli permettono di avere un riscontro certo della regolare esecuzione del servizio.

Sconti per pensionati ed invalidi.

41012 Carpi (MD) - Va Meloni di Quartirolo, 16 - Tel. 059 644 944 - Fax 059 645 212
41124 Modena - Largo A. Moro, 1 - Tel. 059 230 681
info@haltea.net - www.haltea.net

Canti e sapori per parlare di donne

La giornata dell'8 marzo propone musica in piazza Mazzini, uno spettacolo di Lucia Vasini al Teatro Storchi, una mostra di ritratti alla Galleria Europa di piazza Grande e una gara podistica tutta al femminile

CORSI

Fotografare in centro storico

Si intitola "Fotografare in centro storico" il corso all'aperto organizzato dall'Università per adulti Salotto magico. I dieci incontri condotti da Gianluca Muratori inizieranno il 28 marzo e si svolgeranno fra le vie del centro storico e la sala Agnini di via del Carmine 15 il mercoledì dalle 16 alle 18. Durante le lezioni all'aperto i partecipanti potranno puntare l'obiettivo su monumenti, chiese e palazzi, oltre che su strade, persone, botteghe, artigiani e mercati del centro storico. L'iniziativa è realizzata con il patrocinio del Comune di Modena e in collaborazione con la Circoscrizione 1. Ai partecipanti è richiesto un contributo spese e l'assicurazione. Per iscrizioni e informazioni si può contattare l'Università per adulti Salotto magico, tel. 331 9069870 (email: salottomagico@alice.it).

Donne che soffrono, lavorano, pensano e ridono di sé in un percorso di avvenimenti e spettacoli che intende dare voce all'universo femminile in occasione della Giornata, l'8 marzo, in cui il mondo si ricorda di reggersi spesso sulle loro spalle. "Per celebrare la Festa delle donne la città ha collegato spazi e realtà diversi, dal centro alla periferia, dalle associazioni femminili alle Circoscrizioni", spiega l'assessore comunale alle Pari opportunità Marcella Nordi. In particolare, giovedì 8 marzo alle 15.30 le associazioni della Casa delle Donne saranno in piazza Mazzini per *Donne protagoniste del mondo* con l'animazione musicale del "Duo Bio" e del coro "Les Chemin des femmes". Alle 21 ci si trasferisce al Teatro Storchi per una serata offerta dall'assessorato alle Pari opportunità che, in collaborazione con Emilia Romagna Teatro, intende omaggiare dipendenti comunali e cittadine con lo spettacolo *Non solo donne*. Lucia Vasini porta in scena un blob tragicomico, "una sorta di psicodramma omeopatico". È invece un viaggio nel femminile del mondo la collettiva di fotografe che alle 18.30 inaugura alla Galleria Europa di piazza Grande, al piano terra del Palazzo comunale. Sono in mostra ritratti di donne di diversi Paesi impegnate in attività quotidiane, otto per ciascuna delle autrici. La mostra è aperta da lunedì a sabato dalle 9 alle 13 e dalle 15 alle 18 fino al 17 marzo, anche nella sede della Photo

Gallery di via Peschiera 6 dalle 16 alle 19.

Ancora alle 18.30 in piazza Grande prende il via la gara podistica non competitiva, organizzata da Uisp e assessorato allo Sport, riservata alle donne. Si snoda nel centro storico in tre percorsi ma, per le più allenate, alle 19.30 partirà anche la gara competitiva su un circuito di 6 chilometri.



Lucia Vasini, in scena allo Storchi per la festa della donna

APPUNTAMENTI

Omaggi di mimosa tra libri e operetta

Il 4 marzo alle 15, al Circolo XXII Aprile di via Donati 120, una mostra sulla condizione femminile introdurrà lo spettacolo di operetta *Bentomato varietà*, mentre ad Albareto si corre la Camminata della mimosa (partenza alle 9 dalla polisportiva Forese nord). Festeggiamenti in rosa sono in programma sabato 3 marzo nella sala del Centro anziani di via Panni 202, dove inaugura la mostra di pittura *Pianeta donna*, e giovedì 8 marzo agli Orti di San Faustino di via Leonardo da Vinci, dove sono in programma musica e omaggi di mimosa; infine domenica 11 marzo il circolo Acli di Montefiorino festeggia le donne con un pranzo so-

ciale (per informazioni tel. 059 318671). Il 7 marzo alle 18 al Baluardo della Cittadella Mara Raimondi e Giovanna Goldoni presenteranno il loro *Volley Rosa: storia di dodici scudetti vinti da atlete dilettanti*, mentre al Circolo degli Artisti di via Castel Maraldo il Centro documentazione donna presenta il libro *L'invenzione della virilità: politica e immaginario maschile nell'Italia contemporanea* di Sandro Bellassai.

Infine, il 9 marzo il Centro italiano femminile di Modena, nell'ambito del Corso di italiano per stranieri, organizza una festa interetnica della donna che vedrà le allieve nei costumi tradizionali offrire dolci tipici dei loro Paesi.



NEL 2011
ABBIAMO RISPARMIATO:
ELETTRICITÀ
Kwh 182.000

GAS
Mc 21.000

ACQUA
Mc 26.000

ABBIAMO RIDOTTO:
CO₂ per 112.000 Kg

ABBIAMO RACCOLTO:

CARTA
Kg 222.000

PLASTICA
Kg 38.000

VALORI

DA CONDIVIDERE

Ecologia

CORPORATE SOCIAL
RESPONSIBILITY

Grand Emilia

www.grandemilia.it

CULTURA



Paesaggi animati e ritratti d'artista

Ci si potrà perdere nei paesaggi dell'artista toscano Vittorio Corsini, oppure negli sguardi intensi di grandi artisti come Pablo Picasso e Salvador Dalí, fotografati da maestri italiani e internazionali. Inaugurano sabato 17 marzo alle 18 le nuove mostre che occuperanno fino al 10 giugno le due sedi della Galleria civica in corso Canalgrande: alla Palazzina dei giardini ci sarà *Tra voci, carte, rovi e notturni*, personale di Vittorio Corsini, e a palazzo Santa Margherita *La collezione della Galleria civica di Modena: fotografie e disegni dalle raccolte*.

Il paesaggio come un elemento fluido nel quale si svolge la vita quotidiana è al centro della riflessione artistica di Corsini (Livorno, 1956), in un'esposizione curata dal direttore della Galleria civica Marco Pierini, composta da opere finora inedite o appositamente realizzate per lo spazio modenese: *Risaia*, in metallo e vetro, installata sotto la cupola centrale della palazzina, oppure *Eros 10.5* ed *Eros 10.7*, cespugli in acciaio animati da scritte di luce al neon, e infine alcune fotografie di paesaggi diurni trasformati in notturni dalla proiezione di una luce blu.

Le sale di palazzo Santa Margherita ospiteranno invece una scelta di disegni e

Inaugurano sabato 17 marzo due nuove mostre della Galleria civica: una personale ricca di inediti di Vittorio Corsini e l'esposizione di foto e disegni selezionati dalla ricca collezione dell'istituto culturale di palazzo Santa Margherita. Accanto a celebri scatti che immortalano Boetti, Dalí e John Lennon anche opere su carta di De Pisis, Guttuso e Sironi



fotografie del Novecento dalla collezione della Galleria civica, che complessivamente conta circa 5 mila opere su carta e 3 mila fotografie.

Nella sala grande ci saranno ritratti di artisti internazionali e di maestri italiani come Alighiero Boetti e Salvador Dalí,

inclusi fotogrammi celebri come la foto di John Lennon e Yoko Ono scattata da Annie Leibovitz nel 1980, poche ore prima dell'assassinio dell'ex Beatle. Gli spazi del piano superiore accoglieranno invece opere su carta della prima metà del Novecento, con artisti quali Filippo De Pisis, Renato Guttuso, Mario Sironi.

Entrambe le mostre sono prodotte dalla Galleria in collaborazione con la Fondazione cassa di risparmio di Modena e saranno aperte, con ingresso gratuito, nei seguenti orari: da mercoledì a venerdì dalle 10 alle 13 e dalle 16 alle 19.30, sabato, domenica e festivi dalle 10.30 alle 19.30.



In alto, Vittorio Corsini, *Paesaggio*, 2012; a sinistra: Nereo Annovi, *Autoritratto*, 1927; al centro, Alberto Sironi, *Salvador Dalí*, 1969; sotto, Pompeo Vecchiati, *Autoritratto*, 1946.

MOSTRE

Edizioni d'arte tra parole e immagini

Inaugura sabato 17 marzo alle 17 la nuova mostra della biblioteca civica d'arte Poletti, dedicata alla *Tradizione del contemporaneo nelle edizioni d'arte della Scuola del libro di Urbino*. A tagliare il nastro, in largo Porta Sant'Agostino 337, parteciperanno gli artisti Giuliano Della Casa e Antonio Moresco, presenti in mostra con *Otto preghierine per una nuova vita*, libro illustrato nel quale, a differenza di quanto accade di solito, è stato lo scrittore a lasciarsi ispirare dal bestiario contemporaneo realizzato dal pittore. I quaranta esemplari dell'edizione sono tutti pezzi unici e per ognuno gli allievi della Scuola di Urbino hanno realizzato una copertina diversa per tecnica tipografica e impaginazione. Saranno esposte anche edizioni storiche dell'istituto marchigiano: dalla *Secchia rapita* di Alessandro Tassoni con incisioni di Salvatore Fiume (1940) a *I Ponti*, testimonianza della recente guerra nei Balcani, con racconti di Ivo Andrić (premio Nobel per la letteratura nel 1961) e incisioni di Safet Zec. La mostra si può visitare gratuitamente fino al 28 aprile negli orari di apertura della biblioteca: lunedì dalle 14.30 alle 19, da martedì a venerdì dalle 8.30 alle 13 e dalle 14.30 alle 19, sabato dalle 8.30 alle 13.

Giocando s'impara e si racconta la città

Ci sarà anche il Comune alla quarta edizione di *Play: festival del gioco*, il 24 e il 25 marzo al quartiere fieristico di Modena in viale Virgilio 70. Nel corso del festival saranno, infatti, premiati i migliori giochi, videogiochi ed eventi ideati dalle scuole modenesi per raccontare la città di Modena e la sua storia. Aperta sabato dalle 9 alle 20 e domenica dalle 9 alle 19, *Play* è realizzata sotto la direzione tecnica del Club *TreEmme*, con la collaborazione della *Tana dei Goblin* e di numerose associazioni ludiche italiane. Si potranno sperimentare giochi da tavolo, di ruolo, di carte, di miniature, videogiochi, modellismo, logica e abilità, partecipare alle "Olimpiadi" e contribuire al

Anche il Comune partecipa alla quarta edizione di "Play", in programma il 24 e il 25 marzo al quartiere fieristico

tentativo di entrare nel Guinness dei primati con *Armageddon 2012*. L'ingresso è gratuito per i bimbi sotto i 3 anni, costa un euro fino a 10 anni e 12 euro dagli 11 in su. Sul sito web (www.play-modena.it) si possono ottenere informazioni su riduzioni, prevendite e abbonamenti per i due giorni. Il Comune partecipa anche, dal 16 al 18 marzo, al nono salone del turismo scolastico "Children's tour", che oltre a ospitare uno stand del Multicentro educativo Memo, del Coordinamento dei genitori e della Radio delle idee dedicherà l'intera giornata di venerdì a laboratori e attività gratuite per gli insegnanti e le classi.

APPUNTAMENTI

Passeggiata nei luoghi del Risorgimento

Scoprire come si mangiava e come ci si vestiva nel Risorgimento o passeggiare tra monumenti e lapidi con un trekking urbano: sono le proposte che accompagnano la mostra *Eroiche visioni: storie di duchi e patrioti*, in corso al Museo civico d'arte (largo Porta Sant'Agostino) fino al 3 giugno. Si comincia sabato 3 marzo alle 17.30 alla Camera di commercio (via Ganaceto 134) con la presentazione del libro di Giovanna Guidetti *A tavola con Duchi e Duchesse: ricette di cucina modenese* con illustrazioni di Emanuele Luzzati. Venerdì 9 alle 18 nella Sala dell'ex Oratorio di Palazzo dei musei lo storico della moda Marco Urizzi descrive l'abbigliamento nel periodo risorgimentale. Sabato 17 e domenica 18 marzo in diversi orari, ci sarà *Risorgimentour*, passeggiata tra edifici, lapidi e monumenti, da Palazzo ducale a Palazzo Molza, dallo storico ex Caffè Nazionale alla Cappella Cesis (prenotazioni allo 059 2033125). Infine, sabato 24 alle 17.30 si presenta al museo il libro di Roberto Fiorini *I Sighicelli: una dinastia di violinisti alla Corte estense*.

Torpedo blu e macchine infernali, così l'auto ci ha cambiato la vita

Una mostra al Museo della Figurina documenta il mito delle quattro ruote attraverso 400 immagini d'epoca

Ci saranno spezzoni di film dedicati alle automobili di celluloidi, da *Herbie il Maggiolino* tutto matto a *Christine la macchina infernale*. Un filmato, appositamente realizzato, metterà a confronto i diversi modi di vivere la strada tra pedoni, ciclisti, centauri e automobilisti. Ma soprattutto ci saranno 400 figurine d'epoca selezionate dalla collezione del Museo di corso Canalgrande 103 per illustrare, con ironia d'altri tempi, il mito delle quattro ruote nelle sue molteplici sfaccettature. Inaugura venerdì 2 marzo alle 17.30 la nuova mostra del Museo della Figurina, *Vengo a prenderti stasera: come l'automobile ha cambiato le nostre vite in un secolo di grafica*. Dalle distanze che si accorciano alla scoperta di terre ignote, dall'emancipazione alla voglia di trasgressione, dalle facili battute sulle "donne al volante" alla popolarità dei grandi piloti, conquistata in audaci imprese su strada o su pista. Sarà un viaggio ironico tra entusiasmi, paure, ingenuità e conquiste legate all'auto, dalle origini agli anni Settanta. Figurine d'epoca, calendari e bolli chiudillettera dedicati a motori, accessori, eventi sportivi mostrano atteggiamenti, esaltazioni, paure e speranze, oppure celebrano modelli di automobili indimenticabili, come la Itala, vincitrice del Raid Pechino-Parigi del 1907, o la Lancia Aurelia del film *Il sorpasso*. L'ingresso è gratuito (www.museofigurina.com per informazioni e orari). Coprodotta dalla Fondazione cassa di risparmio di Modena, l'esposizione è collegata alle celebrazioni per l'apertura del Museo casa Enzo Ferrari.



Da quando, il 10 marzo, aprirà i battenti in via Paolo Ferrari il cancello giallo del nuovo Museo, ci sarà ufficialmente una casa per Enzo Ferrari, e sarà proprio la sua casa natale, nella sua Modena. È una casa per il genio di un uomo che ha realizzato il suo sogno diventando un mito, ma anche un luogo che celebra lo spirito creativo pratico dei modenesi, capaci di passare dall'immaginare al fare. Due spazi, tra passato e futuro: la vecchia casa-officina del padre del Drake, conservata com'era allora, e il nuovo modernissimo spazio espositivo, il "cofano giallo" che, come uno scrigno, ospiterà di volta in volta esposizioni dedicate ad automobili che sono e valgono come gioielli. Da una parte, nella casa-officina, le radici: la memoria, i ricordi, le immagini multimediali della vita straordinaria di un uomo. Dall'altra, lo sguardo aperto sul futuro, in un rapporto strettissimo che lo lega all'esperienza passata, proprio come è sempre stato per il fondatore della Casa del Cavallino rampante. "La macchina

più bella? La prossima", diceva. E, ancora: "Se lo puoi sognare lo puoi fare", la frase che è stata scelta come slogan per la nuova struttura. Il Museo aprirà il sipario con un allestimento dedicato alla storia di Ferrari uomo, pilota e costruttore, nello scenario che lo vide protagonista: l'automobilismo sportivo, con gli attori, i luoghi, le competizioni che caratterizzarono il contesto, dal Circuito di Modena all'Aerautodromo, alla Mille Miglia; da Scaglietti, Fantuzzi, Stanguellini a Maserati, Pagani, De Tomaso all'Alfa Romeo. Nella casa natale un percorso multimediale permanente ripercorre gli eventi salienti della vita di un uomo, che vedeva nell'automobile anche un'opera d'arte e considerava la corsa come un campo di sperimentazione per il costante miglioramento della tecnologia e il raggiungimento della perfezione. Passione e creatività, ricerca, innovazione, coraggio e sfida, sono le parole chiave che emergono dal racconto sulla vita di Enzo Ferrari e che sono all'origine

CHILDREN'S TOUR 9° SALONE DELLE VACANZE 0-14

16-18 marzo 2012
ModenaFiere

www.childrenstour.com
visita il sito e scarica il coupon riduzione

nati con la valigia

CONAD RIMBORSO
IL TUO BIGLIETTO...
vedi il regolamento sul sito
www.childrenstour.com

organizzazione:

studio Lobo
progetti di comunicazione

ModenaFiere
partecipazioni

Banca popolare
dell'Emilia Romagna
GRUPPO BPER

CONAD E.LECLERC
Gruppo Conad

CSC CAAF-CGIL IL TUO ESPERTO FISCALE DI FIDUCIA

D	I	C	H	I	A	R	A	Z	I	O	N	E	R	E	D	D	I	T	I	
U	N	I	C	O	S	E	T	T	E	T	R	E	N	T	A	F	R	E	D	
P	R	E	N	O	T	A	Z	I	O	N	I	8	0	0	4	9	6	1	6	8

CGIL
CSC
CENTRO STUDI
MODENA

www.cscmo

Numero Verde
800-496168

LA CAMPAGNA FISCALE 2012 INIZIA IL 12 MARZO E TERMINA IL 31 MAGGIO 2012

Affidatevi alla competenza di chi questo mestiere lo fa da sempre, sta dalla parte dei lavoratori e dei pensionati, offre servizi e prezzi competitivi, garanzie e copertura assicurativa. Per l'appuntamento telefonate all'800 49 41 68, gratuito, attivo dal 1 marzo, tutte le MATTINE DA LUNEDÌ A SABATO dalle 9 alle 13 e i POMERIGGI (ESCLUSO GIOVEDÌ e SABATO) dalle 14 alle 19. **RISPETTARE L'APPUNTAMENTO, O TELEFONARE IMMEDIATAMENTE AL NUMERO VERDE NEL CASO VOLESTE MODIFICARLO O ANNULLARLO, GARANTISCE L'EFFICIENZA DEI SERVIZI. GRAZIE!**

Nella casa del mito

Apri il 10 marzo a Modena, con ingresso gratuito dalle 17 alle 23.30, il nuovo Museo per Enzo Ferrari. Accanto all'abitazione-officina dove nacque il Drake sorge una modernissima struttura espositiva con il cofano giallo. Un percorso multimediale permanente ripercorre la vita di un uomo che vedeva nell'automobile anche un'opera d'arte, mentre la Galleria espone vetture provenienti da collezioni di grande prestigio

del mito.

Protagoniste dell'allestimento della nuova Galleria sono subito le automobili, espressione di grandi marchi italiani e provenienti da collezioni e musei di grande prestigio, esibite come opere d'arte. Le vetture sono circondate da vetrine curvilinee che ospiteranno documentazione storica, oggetti, memorabilia e contributi audio-video inediti in grado di ricostruire l'identità della Motor Valley dell'Emilia Romagna, che nel tempo ha acquisito un'importanza e una dimensione internazionali.

La realizzazione dell'opera ha comportato nel complesso un investimento di circa 18 milioni di euro. Soci fondatori e finanziatori della Fondazione Casa di Enzo Ferrari sono il Comune di Modena, la Provincia, la Camera di Commercio, la Ferrari Spa e l'Automobile club d'Italia.

Partner e sostenitori nella realizzazione sono il ministero per i Beni e le attività culturali, la Fondazione cassa di risparmio di Modena, la Regione Emilia-



Info

Il museo, in via Paolo Ferrari 85, sarà aperto ogni giorno, tranne Natale e Capodanno, dall'11 marzo, con orario continuato (apertura alle 9.30, chiusura alle 18 da ottobre ad aprile, alle 19 d'estate). L'ingresso intero costa 13 euro, con riduzioni per giovani, anziani, bambini, e possibilità di acquistare un biglietto unico a prezzo scontato per visitare anche la Galleria Ferrari di Maranello (altre informazioni su www.museocasaenzo-ferrari.it). Il 10 marzo, giorno dell'inaugurazione, l'ingresso è gratuito dalle 17 alle 23.30.

Romagna, l'Unione europea (con un bando per un milione di euro vinto dal Comune), oltre a Banco San Geminiano e San Prospero, UniCredit Banca, Banca popolare dell'Emilia Romagna. Martini illuminazione e Mapei sono rispettivamente sponsor per l'illuminotecnica e per la pavimentazione in resina del complesso museale.

EVENTI

Notte dei motori, tappa del Giro e film d'autore

Ci saranno oltre 100 moto e auto storiche nel centro di Modena, animato da spettacoli e busker per celebrare sabato 10 marzo l'apertura del nuovo museo. Sarà la "Notte dei motori": bolidi e due ruote d'epoca sfiliranno per le strade della città e si ritroveranno alle 23.30 all'Autodromo di Marzaglia per alcuni giri sulla pista, illuminata per l'occasione. Il 19 marzo in piazza Roma si conclude il *Concours d'elegance Salvarola Terme* con decine di prestigiose auto storiche. Anche lo sport renderà omaggio al Drake: giovedì 10 maggio la quinta tappa del Giro d'Italia, Modena-Fano, partirà proprio dal Museo casa Enzo Ferrari e domenica 14 ottobre ci passeranno gli atleti della Maratona d'Italia. Per gli appassionati di cinema la sala Truffaut (via degli Adelardi 4) propone dal 20 marzo al 23 maggio la rassegna *Vroom! Auto da corsa e corse in auto*, accompagnata dalla mostra di dipinti di Andrea Sempredon, *Race cars: passione a quattro ruote*. Sullo schermo, documentari dedicati a Ferrari e alla storia della Maserati, grandi classici come *Duel* di Spielberg e *Crash* di Cronenberg.



APPUNTAMENTI

Al Museo si scopre il mondo

Accoglienza, ospitalità e scoperta di culture diverse sono le parole d'ordine della mostra *This land is your land*, allestita al Museo civico archeologico etnologico (largo Porta Sant'Agostino 337), che dal 18 marzo in poi vedrà susseguirsi eventi e spettacoli fino alla chiusura, il 29 maggio. La prima ospite, domenica 18 marzo alle 17, sarà la fotografa e viaggiatrice polacca Monika Bulaj, autrice di ricerche e reportage su religioni e culture europee, asiatiche e africane. Dopo la proiezione, alle 18.30 nelle sale del museo si potranno assaggiare le "bevande dell'accoglienza": tè, caffè, mate, vino di palma e bibite tipiche degli undici paesi protagonisti della mostra. Il weekend del 31 marzo e 1 aprile è invece dedicato all'Ucraina, con due laboratori sulla decorazione delle uova e, domenica alle 17, lo spettacolo *Quando dio era una donna e dormiva dentro un uovo* di Elena Bellei seguito da un buffet di pane ucraino (informazioni sul sito www.agendainterculturale.modena.it).



professionalità e serietà

059.2929563

info@immobiliareiportici.it

Viale Corassori 72

www.immobiliareiportici.it

Clicca su www.immobiliareiportici.it troverai numerose alternative in vendita e in locazione, immobili commerciali e industriali.

184 ADIACENZE PARCO FERRARI

Casa indipendente completamente ristrutturata con possibilità della bifamiliarità. P.T. Pranzo/ soggiorno, cucina abitabile, bagno, ufficio. Garage e giardino. P.1. Tre camere, due bagni, studio con camino, balcone. Possibilità di permuta e di cucina arredata. CLASSE ENERGETICA F



155 ADIACENZE STAZIONE PICCOLA

Villetta a schiera di testa, faccia a vista, in posizione tranquilla: P.T. Doppio garage, taverna, bagno. Giardino. P.1. salone, cucina abitabile, bagno, terrazzino, balcone. P.2. Tre camere, due bagni, due balconi. MANSARDA abitabile con camino, solaio e terrazzino



CITTANOVA

Porzione di villa padronale completamente ristrutturata di ampia metratura con parco e piscina. Possibilità della bifamiliarità. Finiture di pregio. CLASSE ENERGETICA G



224 COGNENTO

In borgo di nuova ristrutturazione proponiamo lussuosa porzione di casa con piscina ed ascensore privato. Disposizione su tre livelli con due garages al piano interrato. Ampio giardino. Si vende parzialmente arredata. CLASSE ENERGETICA B



RISERVATO AI RESIDENTI E AI PROPRIETARI DI ALLOGGI IN ZONA ZTL
PREZZI AGEVOLATI PER L'ACQUISTO DI BOX E POSTI AUTO



Il 1° marzo alle ore 9.00 inizia la vendita degli spazi disponibili nel nuovo parcheggio interrato Novi Park, posto sotto il Parco Novi Sad.

A partire da questa data **per 1 anno i possessori di permesso ZTL VERDE godono del diritto di prelazione** per l'acquisto di box e posti auto **a prezzi agevolati**.

Prezzi scontati riservati ai possessori di ZTL VERDE e proprietari di alloggi in ZTL

Acquisto* box auto	24.202,40 € + iva
(prezzo non scontato per altre categorie 29.244,87 € + iva)	
Acquisto* posto auto	21.176,71 € + iva
(prezzo non scontato per altre categorie 26.219,18 € + iva)	

*in diritto di superficie per 99 anni

Possono usufruire del diritto di prelazione e delle agevolazioni tariffarie anche **i proprietari di immobili in centro storico sprovvisti di permesso ZTL**, ma che intendono effettuare l'acquisto **a scopo di locazione a residenti in zona ZTL**.

Si possono prenotare un garage o posto auto a prezzo agevolato scegliendo fra le seguenti modalità:

- **on line**, compilando il modulo telematico sui siti:
www.comune.modena.it/novipark - www.atuttasosta.it -
www.modenaparcheggi.it - www.novipark.it
- **per fax**, inviando il modulo compilato e firmato al n. **059 2032315**
- **consegna diretta**, presso l'Ufficio Protocollo del Settore Trasporti e Mobilità Comune di Modena, via Santi n. 60. Orari: lunedì e giovedì dalle 8.30 alle 13.00 e dalle 14.30 alle 18.00; martedì, mercoledì e venerdì dalle 8.30 alle 13.00.

I moduli di adesione e la relativa documentazione si possono ritirare a partire dal 22 febbraio presso:

- **Info box Modena Parcheggi**,
Novi Park (ingresso via Bono da Nonantola) - tel. 334 8876227
- **URP - Informagiovani Comune di Modena**,
Piazza Grande n. 17 - tel. 059 20312
- **Ufficio Parcheggi Comune di Modena**,
via Santi n. 60 - tel. 059 2032198

In virtù del contratto di concessione della progettazione, costruzione e gestione del Parcheggio Interrato nel Parco Novi Sad di Modena stipulato tra il Comune di Modena - Concedente - e Modena Parcheggi S.p.A. - Concessionaria - si precisa che la compravendita del diritto di superficie di Box e Posti auto avverrà unicamente con Modena Parcheggi S.p.A.

NAVETTA E TAXI GRATUITI

Agli acquirenti di spazi al Novi Park verrà rilasciato il permesso ZTL rosso che consente ai residenti di entrare in centro storico e sostarvi per un tempo massimo di 30 minuti.

Sarà inoltre possibile raggiungere la propria abitazione con il servizio navetta gratuito che collegherà il Novi Park al centro storico ogni 8 minuti, e il servizio Taxibus nelle ore notturne.

Sarà disponibile anche il servizio di noleggio gratuito di biciclette "C'entro in bici" con postazione di prelievo all'interno del parcheggio.



Cent'anni in campo con i canarini

Il Modena calcio festeggia un secolo di vita e la società, in collaborazione con il Comune, sta organizzando iniziative da condividere con i tifosi e gli appassionati. Tutto iniziò nell'aprile 1912 con la fusione di due squadre

Promozioni, retrocessioni, trofei internazionali e nazionali, presidenti più o meno illuminati, allenatori con la valigia, calcio mercato, interviste, smentite, soddisfazioni, delusioni, tragedie, contestazioni del pubblico, stadio vecchio e stadio nuovo. Non si contano le pagine scritte e le parole registrate in una storia lunga cento anni.

È, infatti, il 5 aprile 1912 quando sulle pagine del giornale *Il Panaro* i modenesi leggono della nascita del Modena Football Club, una fusione tra l'Associazione Studentesca del Calcio Modena e il Football Club Audax Modena. I colori sociali sono il giallo e il blu. E, a distanza di un secolo esatto, la società, in collaborazione con il Comune, sta organizzando iniziative pubbliche, che saranno definite nelle prossime settimane, da condividere con i tifosi e i modenesi. Si pensa a una amichevole di lusso, a una festa popolare al PalaCasaModena G. Panini, a una festa dei "piccoli canarini" al Braglia, riservata ai giovani di tutte le associazioni calcistiche, a una mostra e ad alcune pubblicazioni. Lunga è, infatti, la storia da ricostruire.

Nel 1916 il Modena sfiora il titolo nazionale anche se, a causa della guerra, non si disputa un vero e proprio campionato, ma una Coppa federale. Pochi anni dopo, nel '24, i canarini si piazzano secondi die-

tro il Genoa. Nel '32 la squadra retrocede in serie B, mentre nel '36 si inaugura lo stadio, intitolato prima a Marzari e poi all'olimpionico Alberto Braglia. Nello stesso anno la squadra diventa Modena Calcio, nel '38 ritorna nella massima serie, ma nei primi anni '40 torna tra i cadetti. È del '47 la più grande soddisfazione del club, il terzo posto in serie A dietro il grande Torino e la Juventus. Negli anni '50 la società va dalle stelle, sponsor la società Zenit, alle stalle della retrocessione in serie C. E tra gli anni '60 e '70 si altalena, anche con una doppia promozione dalla C alla A. Dopo sette anni nella serie cadetta e tre in C, la storia del Modena prosegue con alti e bassi, e alcuni giocatori diventano simboli, come Stefano Cuoghi. La società cambia proprietario e arriva Francesco Farina, leader per 15 anni. Nel 1981 arriva anche il primo titolo internazionale

eroica dalla C alla A, segnati tuttavia dall'aggressione a Francesco Bortolotti al termine del match col Como. Dopo 38 anni la società viene rilevata da Romano Amadei. Il resto è storia recente, una storia che merita comunque di soffiare su cento candeline.



e l'anno successivo il Trofeo Anglo-Italiano. In campo c'è anche il grande Damiano Longhi. Nel torneo 1994/95 la Caporetto della retrocessione in C/2 viene evitata solo grazie ad un ripescaggio. Il proprietario diventa il conte Degli Alberini, mentre la presidenza venne assunta da Mauro Bassinghi. Nei gialloblu gioca anche Luca Toni, poi in Nazionale. Dopo stagioni burrascose, nel 1997 il destino sorride al Modena: arriva Gigi Montagnani. I primi anni 2000, targati Gianni De Biasi, sono quelli della galoppata



Diomansy Kamara, un protagonista delle ultime stagioni dei canarini in serie A; sotto, la partita Modena-Torino del 18 maggio 1929 (foto di Ferruccio Testi, archivio Fotomuseo Panini)

CALCIO

Inaugura in aprile il campo Botti

"I lavori saranno completati entro marzo e il 15 aprile inaugurerà in via Mauro Capitani il nuovo campo da calcio Botti". Lo ha detto l'assessore comunale allo sport Antonino Marino rispondendo in Consiglio a un'interrogazione illustrata da Giulio Guerzoni del gruppo Pd. Il nuovo impianto occupa una superficie di circa 21 mila metri quadrati e l'intervento riguarda la costruzione di un fabbricato per spogliatoi e servizi, e la realizzazione di due campi di calcio: uno da gara e uno da allenamento in erba naturale, entrambi dotati di illuminazione per attività anche notturne. Nel corso dei lavori, costati un milione e mezzo di euro, è stata finanziata anche la realizzazione di un parcheggio, collegato attraverso un percorso pedonale, all'impianto sportivo e alla scuola Anna Frank. A gestire il nuovo impianto sarà la società Vis San Paolo Cittadella, che gestiva il vecchio e aveva manifestato l'esigenza di ampliarsi, contando oltre duecento tesserati e sei squadre giovanili.

Le ragazze sotto rete

Un libro ripercorre la storia del volley femminile modenese e di 12 scudetti vinti da atlete dilettanti

Ci fu un tempo in cui le pallavoliste dilettanti lasciarono definitivamente il passo alle professioniste. Il campionato della svolta fu quello del 1972/73. Si giocò l'ultimo torneo in cui le squadre si ritrovavano nel dopo partita per la classica "pizza e Coca" offerta dalla società. Niente ingaggi, niente premi partita o premi scudetto. Da quel momento in poi iniziò ufficialmente il volley femminile professionistico. Ricorda questo percorso storico sportivo il libro *Volley rosa: storia di 12 scudetti vinti da atlete dilettanti*, scritto a quattro mani dalle ex giocatrici Giovanna Goldoni e Mara Raimondi. Il volume ripercorre i 12 scudetti femminili vinti nell'arco di vent'anni, dal 1953

al 1973. Il primo, nel 1953, dall'Audax guidata da Danilo Fibbia, poi i due della Minelli allenata da Luigi Razzoli, i quattro dell'Audax in cui Loredana Lugli era giocatrice e allenatrice fino agli ultimi quattro scudetti con il nome di Fini dopo la parentesi vignolese del 1963 con il Muratori guidato da "Tota" Sirotti. Il libro edito da Artestampa, frutto di una laboriosa ricerca, sarà presentato mercoledì 7 marzo alle 17.30 al Baluardo della Cittadella. Il 3 marzo alle 16.30, invece, al PalaCasaModena G. Panini, sarà inaugurata una mostra di 17 maxi foto su pannelli che ripercorrono questa straordinaria stagione dello sport femminile.



RIGHETTI AUTODEMOLIZIONI

- Centro autorizzato per il riciclaggio dei veicoli a fine vita
- Vendita auto d'occasione
- Commercio veicoli incidentati
- Vendita ricambi usati selezionati
- Ritiro veicoli a domicilio
- Azienda autorizzata allo smaltimento ecologico del settore.
- Rilascio del certificato di demolizione a norma di D.Lgs 209/03.
- Disbrigo delle pratiche di radiazione presso tutti i PRA d'Italia.



Dal 1966
demolizioni sicure.
Dal 2004 certificate

ACCORDO
ANIA

MODENA - via Giardini, 1310/A - loc. Baggiovara - e-mail: righetti.danilo@libero.it
tel. 059 510 006 - fax 059 510 474

24.25. MARZO ModenaFiere FESTIVAL del GIOCO

www.play-modena.it - Play: Festival del Gioco

nuove ed ampliate proposte nei Percorsi di Gioco

Armageddon 2012... per entrare nel Guinness dei Primati

OlimPLAYadi la prima edizione delle imperdibili olimpiadi del divertimento per grandi e piccoli

Finali Interprovinciali di Matematica quando la mente e il ragionamento entrano in Gioco

Il Gioco Vive in mezzo a noi attraverso gli Urban Games

Anteprima PLAY per entrare in esclusiva nel mondo delle novità editoriali 2012

Concorso Città in Gioco il Sabato di PLAY dedicato alle Scuole

organizzato da:

in collaborazione con:

col patrocinio di:

sponsor ufficiale:

Info: tel. 059/848380 - info@play-modena.it

Il Consiglio esamina il bilancio

L'Aula ha approvato una mozione e ne ha respinte quattro dopo la relazione del sindaco e un lungo dibattito. Mancano all'appello 27 milioni da ricavare trovando un equilibrio tra riduzioni di spesa e maggiori entrate

DELIBERE

Antiquariato in piazza e al Novi Sad

Anche quest'anno in piazza Grande continuerà a svolgersi la manifestazione di antiquariato organizzata dall'associazione Mercantico. Saranno inoltre individuate forme di controllo sull'autenticità dei pezzi esposti e organizzati eventi collaterali. Al parco Novi Sad potrà invece esserci un altro evento di antiquariato curato dal Consorzio Fiera Antiquaria nell'ultima domenica del mese. Lo ha detto l'assessore alle Politiche economiche del Comune di Modena **Graziano Pini** illustrando il documento d'indirizzo per gli eventi di antiquariato della città di Modena approvato dal Consiglio comunale nella seduta di lunedì 30 gennaio. La delibera è passata con i voti di Partito democratico, Movimento per l'autonomia e Sinistra per Modena; si sono espressi contro Popolo della libertà e Lega moderna; astenuti Modenacinquestelle.it e Italia dei Valori.

Si è conclusa con una mozione approvata e quattro respinte la seduta sulle linee di indirizzo della manovra preventiva 2012 del Comune di Modena.

La votazione è giunta dopo un lungo dibattito e la relazione del sindaco **Giorgio Pighi**, che ha spiegato come manchino all'appello 27 milioni, da ricavare "trovando un punto di equilibrio tra riduzioni di spesa e maggiori entrate". Il ricorso a nuovi tributi, ha affermato, "utilizzerà gli strumenti a maggiore tasso di equità: più Imu che Irpef e, quando possibile, l'introduzione di un'ulteriore forma di progressività". Sul fronte dei tagli, la macchina comunale "dimagrirà" con la riduzione del personale dagli attuali 1850 a 1650 dipendenti nel 2014, l'accorpamento di settori e la diminuzione dei dirigenti, ma anche con il ricorso a "nuovi modelli gestionali, governando le necessarie esternalizzazioni di servizi". Tra gli altri punti in agenda, la lotta all'evasione fiscale e alla morosità di rette e contributi, innovazione dei servizi di e-government e modifica del patto di stabilità per consentire l'uso di almeno una parte dei 100 milioni bloccati.

La mozione approvata (con il voto favorevole di Pd e Sinistra per Modena, l'astensione di Lega moderna e il voto contrario di Idv, Modenacinquestelle.it e Pdl) è stata presentata dalla maggioranza e illustrata in Aula da **Paolo Trande** (Pd) e indica "la sintesi dei prossimi obiettivi di bilancio: rigore complessivo, strutturalità e innovazione nei risparmi/tagli, massima equità possibile ed equilibrio nella manovra sulle entrate, riorganizzazione del Comune".

Sono invece state respinte una mozione del Pdl, presentata in Aula da **Michele Barcaiolo**, e una di Mpa, illustrata da **Sergio Celloni**, che chiedevano di ridurre al minimo l'aliquota dell'Imu, e due presentate da **Vittorio Ballestrazzi**, Modenacinquestelle.it, che chiede-



vano rispettivamente l'attivazione di progetti di formazione professionale per disoccupati e il loro impiego in attività per la cura della città, e di vendere le partecipazioni nelle farmacie comunali e in Hera Holding spa, oltre a creare un ufficio ad hoc per le evasioni alla Polizia municipale.



Stefano Barberini (Lega Nord)



Eugenia Rossi (Idv)



Paolo Trande (Pd)



Gian Domenico Glorioso (Pd)

IL DIBATTITO

L'opposizione "Servono più tagli"

Nel corso del dibattito in Aula, **Stefano Barberini**, Lega nord, ha espresso contrarietà per il rapporto tra i tagli alla spesa, che "copriranno solo il 30% e le tasse". Della stessa idea **Adolfo Morandi**, Pdl, per il quale "è inaccettabile un aumento di tasse che porti al Comune 17-18 milioni", e **Davide Torrini**, Udc, che si è detto disponibile "a fissare intorno al 50% un aumento di imposte per l'intero triennio, con un'ulteriore correzione per il 2012". **Giancarlo Pellacani** e **Andrea Leoni** (Pdl) hanno parlato di tagli "non lineari" che puntino "all'azzeramento delle consulenze finalizzate a ottenere il consenso" e per **Nicola Rossi**, Lega moderna, "bisogna fare scelte ancora più coraggiose". Per **Eugenia Rossi**, Idv, bisogna diminuire le Partecipate e la presenza del Comune, tagliare le spese inutili e verificare le risorse concesse ad associazioni. **Vittorio Ballestrazzi**, Modenacinquestelle.it, ha parlato di vendita delle azioni delle società partecipate prima di aumentare le tasse, mentre **Sergio Celloni**, Mpa, ha sollecitato una verifica sulle aziende in cui viene esternalizzato il lavoro.

IL DIBATTITO

La maggioranza "Salvare il welfare"

Federico Ricci, Sinistra per Modena, ha sottolineato durante il dibattito in Aula l'importanza della qualità dei servizi, mentre per il Pd, **Stefano Rimini** ha affermato che "il welfare mix è già realtà in questo territorio e va proseguito con forza". Secondo **Giuliana Urbelli** "la priorità rimane salvaguardare i servizi alla persona, senza pesare troppo con nuove tasse" e per **Salvatore Cotrino** la strada per superare le minori risorse è quella delle relazioni umane. Per **Michele Andreana** non si può fare solo un bilancio di emergenza - "al primo posto c'è la tenuta della coesione sociale", ha detto - mentre per **Gian Domenico Glorioso**, in questa fase "è comunque necessario mettere mano alla leva fiscale". **Paolo Trande** ha sottolineato che si procederà a tagliare "fin dove il sistema può reggere", rimanendo sotto il 50% della potenzialità di tassazione, mentre secondo **Enrico Artioli** "se si vuole uscire vincitori da questa guerra bisogna puntare moltissimo sulla formazione delle nuove generazioni".



Onoranze Funebri
ROVATTI
di Elio e Dott. Christian Rovatti



PRONTO INTERVENTO 24 ore su 24

MODENA: SEDE
Viale J. Barozzi, 250 - Tel. **059 214640**

QUARTIERE CROCETTA: Via Malavolti, 35
FORMIGINE: Via Carandini, 9
CASINALBO: Via Giardini Centro



Abitaz. e Notturmo - **Cell. 335 6361212**
Cell. 335 6484648

Concessionario del Comune di Modena e Formigine
Sito internet: www.onoranzefunebrirovatti.it

La professionalità al giusto costo



Villa
Anna

**PENSIONATO
SOGGIORNO
PER ANZIANI**



Si ospitano e assistono **persone auto e non autosufficienti**. Assistenza sanitaria continuativa - Fisioterapia e riabilitazione in struttura - Day hospital dalle ore 7 alle ore 19 - Disbrigo pratiche sanitarie ed ausili - Ampio parco praticabile per ospiti e parenti.

Via Canaletto, 1004 - 41100 Modena - Tel. **059/318171**

Sito Internet: www.paginegialle.it/villaannamodena

Così cambia volto Modena ovest

Il Consiglio comunale ha approvato la delibera che detta le regole per la trasformazione e la riqualificazione dell'area Respinto un ordine del giorno di Ballestrazzi (Modenacinquestelle.it) che richiedeva l'autosufficienza energetica

Alla metà del 2013 il tratto di ferrovia tra Cittanova e via Paolucci scomparirà dopo 150 anni. E il cavalcavia non sarà più l'unico punto di collegamento dei quartieri Maddonnina, Villaggio artigiano, Villaggio giardino e San Cataldo, che saranno riconnessi con percorsi pedonali, ciclabili e viari. Per la riqualificazione del Villaggio artigiano, in particolare, è previsto l'affiancamento ad almeno un terzo di funzioni produttive di residenze, uffici, commercio, attività di ristorazione e servizi a imprese e residenti. Saranno garantiti incentivi e sgravi economici per chi riqualificherà il proprio edificio rispettando la sagoma attuale e verranno semplificate le norme per la trasformazione, riducendo al minimo i tempi e i costi.

Sono i principali contenuti della delibera sull'adozione del Piano operativo comunale (Poc) di riqualificazione urbana del quadrante di Modena ovest, approvato dopo un lungo dibattito dal Consiglio comunale con il voto favorevole di Pd, Sinistra per Modena e Mpa, e contrario di Pdl, Modenacinquestelle.it e Idv. La delibera definisce gli obiettivi di riferimento per le future trasformazioni dell'area e delinea il Poc relativo al Villaggio artigiano e a via san Cataldo. "Dopo due anni di intenso lavoro, di incontri pubblici, seminari e workshop con esperti per delineare possibili forme di trasformazione, l'Amministrazione è oggi in grado di procedere alla traduzione delle idee e delle linee di sviluppo individuate in appositi strumenti urbanistici", ha affermato l'assessore alla Programmazione e gestione del territorio **Daniele Sitta** presentando la delibera. È stato respinto, invece, un ordine del giorno presentato da **Vittorio Ballestrazzi** (Modenacinquestelle.it) che avrebbe impegnato l'Amministrazione



a prevedere per l'intervento l'autosufficienza energetica. La mozione ha ricevuto il voto favorevole anche di Idv, contrario del Pd e l'astensione di Pdl e Sinistra per Modena.



Vittorio Ballestrazzi (Modenacinquestelle.it)



Gian Carlo Pellacani (Pdl)



Enrico Artioli (Pd)



Luigi Alberto Pini (Pd)

Ospiteranno laboratori, aule, uffici di Aster e Democenter e una sala convegni i due edifici che sorgeranno nell'area del Tecnopolo dell'Università di via Campi. Con i voti di Pd, Pdl, Sinistra per Modena, Mpa, Udc e l'astensione di Idv, Modenacinquestelle.it, Lega Moderna, Lega Nord, il Consiglio comunale ha espresso parere favorevole alla realizzazione dell'Area innovazione e dell'Area meccanica avanzata. Le costruzioni si collocano all'interno del piano particolareggiato della nuova sede della Facoltà di Ingegneria e saranno dedicate a ricerca e didattica. L'assessore alla Programmazione del territorio

DELIBERE

Aule, laboratori ed edifici al Tecnopolo di via Campi

durante dibattito, si sono soffermati i consiglieri **Gian Carlo Pellacani** del Pdl, **Fabio Rossi**, **Luigi Alberto Pini** e **Enrico Artioli** del Pd, **Sergio Celloni** di Mpa, **Federico Ricci** di Sinistra per Modena. **Eugenia Rossi** dell'Idv ha invece motivato l'astensione con la carenza di parcheggi e Vittorio Ballestrazzi di Modenacinquestelle.it per scarsa fiducia in ciò che propone l'assessore.

Daniele Sitta presentando la delibera ha sottolineato il valore della ricerca applicata e l'importanza della collaborazione tra aziende e università per puntare all'innovazione. Su questi aspetti,

DELIBERE

L'Aula approva l'ampliamento della moschea

La moschea di via delle Suore a Modena sarà ristrutturata e ampliata. Lo ha deciso il Consiglio comunale approvando, dopo quasi tre ore di dibattito, la delibera illustrata dall'assessore alla Programmazione e gestione del territorio **Daniele Sitta**, che autorizza l'intervento a carico della Comunità islamica di Modena sul locale di proprietà comunale, in deroga agli strumenti urbanistici per ciò che riguarda la destinazione d'uso di tipo produttivo. Hanno votato a favore Pd, Sinistra per Modena, Modenacinquestelle.it e Idv, contraria Lega moderna e astenuti Lega nord e Pdl. In Aula durante il dibattito erano presenti anche esponenti della Comunità islamica. I lavori riguarderanno la riorganizzazione e l'ampliamento, per 182 metri quadrati, dei locali dedicati al culto e il sistema di accessi all'edificio, con la realizzazione di un parcheggio per veicoli e biciclette, l'eliminazione della tensostruttura e la sistemazione della facciata principale della moschea.

CORSA e AGILA

PREZZI SHOCK + 4 ANNI TASSO ZERO.



Solo a **marzo**, straordinarie offerte su Opel Corsa e Opel Agila. Non perdere tempo!



Wir leben Autos.

RENOSTAR ★

L'unica concessionaria OPEL a Modena con Vendita, Assistenza e Ricambi in un'unica grande sede



NUOVA SEDE

Via R. Dalla Costa, 70 Modena (Zona Torrazzi Usc. Tang. 4)
Tel. 059 253050 - Fax 059 252615

www.renostar.com
renostar@renostar.com

Esempio: Corsa 3p 1.0 One € 9.650, IPT escl., con ecoincentivi Opel rottamazione auto immatricolata entro 31/12/2012 posseduta da almeno 6 mesi. Es. fin.: anticipo 950 €, importo tot. del credito: 8.700 €. Costo tot. del credito: interessi 0,00 €, spese istruttoria 300 €, imposta di bollo 14,62 € e spese incasso rata 2,50 € per pagamento RID. Importo tot. dovuto: 9.134,62 € in 48 rate da 187,50 € al mese; TAN fisso 0,00% e TAEG 2,41%. Offerta valida a **marzo**, salvo approvazione Finanziaria. Si rimanda al documento informativo "SECCI" disponibile presso le concessionarie aderenti. Disponibile a richiesta la copertura assicurativa "Protezione del Credito". Foto a titolo di esempio. Consumi ciclo combinato Agila e Corsa: da 3,5 a 7,3 l/100 km. Emissioni CO₂: da 94 a 172 g/km.

MODENA

IL DIBATTITO

“Le istituzioni hanno il compito di reagire”

Durante il dibattito consiliare che ha preceduto il voto delle mozioni i consiglieri intervenuti hanno espresso solidarietà a Giovanni Tizian e chiesto interventi concreti nella lotta alle mafie. Per il Pdl il capogruppo **Adolfo Morandi** occorre che le istituzioni tengano alta la guardia in questa fase nella quale le mafie stanno passando dall'infiltrazione al radicamento, colpendo capitali e patrimoni mafiosi come ha fatto il Governo Berlusconi. **Sandro Bellei** ha detto di “sentirsi in dovere di intervenire in qualità di unico giornalista professionista dell'Aula” affermando di ammirare il coraggio di Tizian e ribadendo il valore del giornalismo d'inchiesta. Per **Olga Vecchi** “le mafie sono un cancro di cui ci si accorge quando è ormai radicato; per prevenire serve la coesione di istituzioni, politica, associazioni di categoria, singoli cittadini” e “anche al Consiglio comunale spetta la prevenzione”. **Walter Bianchini** (Lega moderna) si è appellato “agli amministratori modenesi perché rendano ogni settore impermeabile alle infiltrazioni mafiose e ai cittadini affinché denunciino ogni movimento sospetto”. Per il Pd, **Salvatore Cotrino** ha affermato che “solo con i migliori specialisti possiamo curare il cancro entrato nel corpo sociale: abbiamo bisogno di una sezione distaccata della Direzione investigativa antimafia”. Una richiesta sostenuta da **William Garagnani** che ha parlato di “infiltrazioni diffuse” nel territorio modenese, “mentre il radicamento comporta anche un fattore culturale e la corruzione delle istituzioni”. Per **Luigi Alberto Pini** “la mafia si basa sull'accettazione di regole al di fuori di quelle dello Stato”, e “per combatterla occorre fare emergere l'economia sommersa, combattere l'evasione fiscale, ma anche educare i giovani”. **Federico Ricci** (Sinistra per Modena) si è detto preoccupato per il blocco delle risorse economiche dell'Amministrazione con conseguenti pagamenti ritardati e il rischio di alimentare “mercato nero, compressione dei costi e prestiti ad usura”. Per **Sergio Celloni** (Mpa) “se certe realtà trovano terreno fertile è per la pochezza delle Istituzioni, poiché un'Amministrazione ha molti strumenti per combattere le mafie”. **Vittorio Ballestrazzi** (Modenacinquestelle.it) ha ribadito “l'importanza della interconnessione delle sale operative e di sollecitare l'applicazione del Patto Modena sicura”. **Eugenia Rossi** (Idv) ha concluso: “Dobbiamo mettere in atto azioni forti e complesse, non basta parlare ai nostri figli e celebrare la giornata contro la mafia, occorre agire con tutti gli strumenti concreti a disposizione dell'Amministrazione”.

Walter Bianchini
(Lega Moderna)

Sandro Bellei (Pdl)



Salvatore Cotrino (Pd)



William Garagnani (Pd)

Federico Ricci
(Sinistra per Modena)

Sergio Celloni (Mpa)

Da una parte del muro corruzione, concorrenza sleale, connivenza, globalizzazione e radicamento delle mafie, usura e gioco d'azzardo. Dall'altra l'onesto che s'interroga, l'imprenditore che denuncia, il giornalista che informa davvero, il cittadino che non si nasconde, il magistrato che indaga e il politico che resiste. Solo che tra i due fronti non c'è un muro, ma un tratto di gesso sottile, perché la mafia a Modena, che si chiama 'ndrangheta o camorra, non agisce a colpi di lupara ma è impastata di “uomini che seduti intorno a un tavolo fanno affari”. Lo dice chiaramente Giovanni Tizian, ospite del Consiglio comunale. Il giornalista, sotto scorta da alcuni mesi per le sue inchieste sulle mafie al nord pubblicate sulla Gazzetta di Modena e su altre riviste nazionali, avverte il rischio di diventare un simbolo; al contrario, chiede “di non limitarsi alla solidarietà. Solo attraverso buone pratiche si possono tenere lontane le infiltrazioni”. Che il Sud non avesse più l'esclusiva della mafia era noto. Altro è dire che è “giusto parlare di radicamento delle mafie nella provincia di Modena. Il radicamento prevede una presenza costante, basata su relazioni sociali necessarie a camorristi e 'ndranghetisti per mimetizzarsi. La rete di connivenze qui c'è”, assicura Tizian. “Se i casalesi sono rimasti è perché hanno capito di poter fare affari e reinvestire i proventi del traffico di cocaina. Per lo stesso motivo, la 'ndrangheta, per troppo tempo sottovalutata, ha ora una presenza forte. La mafia è innanzitutto una questione economica. Utilizza le armi della corruzione e della concorrenza sleale per minare il sistema economico sano”. Un esempio: “Le associazioni mafiose controllano buona parte del movimento terra: non è un pizzo classico, è un servizio che offrono agli imprenditori a un costo molto basso; le



aziende dovrebbero domandarsi cosa c'è dietro. Ecco perché la mafia è anche una questione etica: in un sistema dove l'etica scompare, a vincere sono i prezzi concorrenziali”. “A Modena – avverte Tizian – sono stati denunciati più reati per usura che a Milano; dietro

IL SINDACO

Pighi: “Scoprire la provenienza del denaro”

“La criminalità mafiosa distingue in maniera netta tra attività criminale, di riciclaggio e investimento di capitali. Sul nostro territorio le mafie tendono soprattutto a investire e gli atti criminosi assumono una veste univoca: impedire che si vada a indagare la provenienza del denaro. È da questo pericolo che dobbiamo stare in guardia. È un passaggio delicato, con una soluzione complicata, per la quale non vedo altra alternativa che l'intervento della magistratura con attività investigative”.



TERME DELLA SALVAROLA

Via Salvarola, 137 - Sassuolo - Tel. (0536) 987.511 - Fax (0536) 87.32.42
www.termesalvarola.it - e-mail: info@termesalvarola.it

2012

DAL 16 GENNAIO AL 15 DICEMBRE

DAL 16 GENNAIO
AL 31 MARZODAL LUNEDÌ AL VENERDÌ
8,00 - 17,00
SABATO
8,00 - 12,00Ammissione e visite mediche
8,00-11,30/14,00-16,30DAL 2 APRILE
AL 23 GIUGNODAL LUNEDÌ AL VENERDÌ
7,30 - 18,30
SABATO
7,30 - 12,00Ammissione e visite mediche
7,30-11,30/14,30-18,00DAL 25 GIUGNO
AL 28 LUGLIODAL LUNEDÌ AL VENERDÌ
7,00 - 13,00
SABATO
7,00 - 12,00Ammissione e visite mediche
7,00-12,30

Nella pausa pranzo le insufflazioni si effettuano solo su prenotazione.

PER EFFETTUARE LE TERAPIE È NECESSARIO ARRIVARE UN'ORA PRIMA DELLA CHIUSURA.

Le ricette mediche sono valide per tutto l'anno in cui sono state rilasciate.

Le cure devono essere eseguite entro 60 giorni dalla data della visita medica.

PER ULTERIORI INFORMAZIONI TEL. 0536.987.511

Centro Benessere e Riattivazione:

BALNEA



Aperto tutto l'anno

Via Salvarola, 101 - Sassuolo
Tel. (0536) 987.530

Buone pratiche contro le mafie

Il giornalista Giovanni Tizian, sotto scorta da alcuni mesi per le sue inchieste, è intervenuto in Consiglio comunale per parlare di una criminalità che ha superato i confini tradizionali, si è globalizzata, è entrata nella finanza e, attraverso corruzione e concorrenza sleale, mina un sistema economico sano



Tizian

ci sono i capitali mafiosi che attraverso l'usura entrano nel territorio: quando un imprenditore non riesce più a pagare, piuttosto che fallire cede l'impresa alla criminalità e fa il prestanome". Il confine tra buoni e cattivi, tra vittime e colpevoli è sempre meno definito. "Un caso

emblematico – spiega il giornalista – è il gioco d'azzardo, dove slot machine e video poker hanno sostituito le bische clandestine; nei locali autorizzati dallo Stato capitali mafiosi e legali diventano una cosa sola". Le mafie hanno superato i confini. Si sono evolute, globalizzate,

raffinate. Sono entrate nella finanza. "Se vogliamo combatterle – conclude Tizian – dobbiamo fare un salto di qualità anche noi. Avere una direzione investigativa antimafia in Emilia-Romagna sarebbe strategico per avviare un controllo sulle attività mafiose".

Il giornalista Giovanni Tizian nell'aula del Consiglio comunale di Modena

MOZIONI

E il Consiglio chiede una sezione della Dia

Solidarietà al giornalista Giovanni Tizian è stata espressa dal Consiglio attraverso due mozioni. La prima, presentata dalla presidente **Caterina Liotti**, che ha visto firmatari Pd, Pdl, Lega moderna, Sinistra per Modena, Udc e Mpa, è stata approvata anche con il voto favorevole dell'Idv e l'astensione di Modenacinquestelle.it. Il documento invita la Giunta a chiedere al ministero degli Interni la costituzione in Emilia-Romagna di un'Agenzia operativa della Direzione investigativa antimafia (Dia) con sezione operativa a Modena. Impegna, inoltre, il Consiglio ad aggiornarsi periodicamente sul tema delle mafie e a organizzare, in occasione della Giornata dedicata alle vittime della mafia (21 marzo) un'iniziativa sulla cultura della legalità con il coinvolgimento dei ragazzi.

La seconda mozione, illustrata da **Eugenia Rossi** (Idv) e firmata anche da Modenacinquestelle.it e Lega nord, è stata approvata

all'unanimità. Impegna la Giunta ad appoggiare ogni iniziativa volta a varare leggi di controllo dei patrimoni, dei movimenti bancari e dell'evasione fiscale; ad appoggiare il lavoro della magistratura, attraverso normative che garantiscano l'uso delle intercettazioni, che ripristinino il reato di falso in bilancio, garantiscano le indagini ambientali, chiedano le rogatorie internazionali e controllino l'uso corretto dei patrimoni sequestrati alle mafie. La Giunta dovrà anche sostenere iniziative per abolire il rito abbreviato, approvare una legge contro l'autoriciclaggio, contrastare la diffusione del gioco d'azzardo e combattere le bische clandestine. A livello locale, l'Amministrazione dovrà inoltre mettere in campo "tutte le azioni di contrasto effettivo alle mafie in tutti i settori economici e istituire una regolare informativa comunale su reati di evasione, lavoro nero, subappalti irregolari e ogni altro atto riconducibile a fenomeni mafiosi nel territorio".

LA PRESIDENTE DEL CONSIGLIO

Liotti: "Potenziare gli strumenti per le indagini"

«Occorre proseguire con azioni concrete mettendo in atto ogni possibile intervento per affrontare e contrastare le infiltrazioni mafiose. Serve una verifica costante dell'efficacia degli strumenti messi in campo, come l'Osservatorio provinciale sugli appalti pubblici e i protocolli d'intesa tra istituzioni locali, associazioni di categoria e ordini professionali, ma occorre anche potenziare gli strumenti di indagine delle forze dell'ordine e un loro sempre più efficace coordinamento».

SORDITÀ? PROBLEMI DI UDITO?



Il **programma esclusivo** per risolvere i problemi della sordità.

Con il nuovissimo sistema digitale automatico i nostri apparecchi acustici su misura Le consentiranno un ascolto ottimale.

Prove gratuite a casa Vostra.

BIOACUSTICA Serapini
STUDIO SORDITÀ

Via Rua Muro, 25 - Modena
Tel. 059.210.289

www.bioacusticaserapini.it • e-mail: bioacustica.serapini@tin.it

Convenzionato USL E INAIL

Hai una PERSONA ANZIANA in famiglia?
PARTECIPA ALLA PROPRIETÀ
della nuova Residenza per Anziani
"LA CASA BIANCA"
MODENA SENIOR RESIDENCE
di prossima realizzazione in Modena

Partecipare alla proprietà della nuova Residenza per Anziani "LA CASA BIANCA" Modena Senior Residence vuol dire:

- Sicura e pronta accettazione
- Costi di assistenza ridotti
- Sicurezza della qualità dei servizi forniti all'anziano
- Investimento solido e sicuro

Per informazioni sulle modalità di partecipazione alla proprietà de
"LA CASA BIANCA" - MODENA SENIOR RESIDENCE
Immobiliare Geom Bevini - Modena, via Caduti sul Lavoro 134 - tel 059 280493

GERIATRIA

Dott. SERGIO GIOVANARDI
Medico chirurgo specialista in geriatria
INVECCHIAMENTO MENTALE - INVECCHIAMENTO FISICO - INVECCHIAMENTO ESTETICO
STUDIO: Modena, Calle di Luca 18. Tel. 059 220304 per appuntamento

Le trappole della rete

Dagli acquisti agli antivirus, dai filtri alla posta elettronica, sette consigli di Michele Colajanni, docente al Dipartimento di Ingegneria dell'informazione all'Università di Modena



La rete internet è un mondo di opportunità, di condivisione e di conoscenze, ma, proprio come nel mondo reale, non mancano i pericoli come le truffe e i furti di dati. Gli autori di crimini informatici, oggi, non sono più "hacker" singoli, ma gruppi di professionisti legati alla grande criminalità organizzata e allo spionaggio industriale. Il valore dei reati legati al "cybercrime" è infatti stimato in 388 miliardi di euro l'anno (114 miliardi di perdite dirette, 274 di risorse e tempo impiegati nelle indagini), una cifra che a livello globale è paragonabile al valore dei traffici internazionali di droga (400 miliardi di euro l'anno). Lo dicono i dati rilevati dalla Norton, una delle principali imprese produttrici di antivirus, e analizzati da Michele Colajanni, docente al Dipartimento di Ingegneria dell'informazione dell'Università di Modena e Reggio Emilia e direttore del Centro di ricerca interdisciplinare sulla sicurezza. Questo, secondo il docente, un vademecum di base per proteggersi dagli attacchi più comuni.

ACQUISTI

Quando si fanno acquisti on line, è necessario controllare di trovarsi in una connessione "https" e non "http". Si può controllare nella barra dell'indirizzo. In genere, sul browser appare il simbolo di un lucchetto giallo in basso. Meglio utilizzare solo i siti web di aziende note e chiedere alla banca di inviarti un sms a ogni utilizzo della carta di credito.

ANTIVIRUS

Le tecnologie per la sicurezza aiutano, ma non risolvono tutti i problemi. È importante avere un antivirus e attivare gli aggiornamenti automatici. Ce ne sono di gratuiti (Clamav, Avg, Avast, Avira, Comodo), ma spendere 40 euro per una versione commerciale è un buon investimento.

Info

Per saperne di più sulla sicurezza informatica ci si può collegare all'indirizzo <http://comune.modena.it/netgarage/>

FILTRI

I filtri sono in grado di proteggere la navigazione dei bambini in rete fino alla

terza elementare. I ragazzi più grandi sono in grado di superare tutte le barriere, anche perché hanno molteplici punti di accesso, come i cellulari o i computer degli amici. La sicurezza dei ragazzi si gioca sul piano educativo più che su quello tecnologico.

LINK, ALLEGATI E SOFTWARE

Prima di cliccare su un link o aprire un allegato di posta elettronica, è meglio farsi alcune domande: conosciamo il mittente? se lo conosciamo, è plausibile che ci abbia inviato quel testo? Se si hanno dubbi, anche minimi, si può telefonare al presunto mittente per verificare. Meglio non installare software di dubbia provenienza.

PASSWORD

Una password sicura è fatta di almeno 8 caratteri, non è una parola che si trova sul dizionario, non è un nome proprio. Possibilmente, dovrebbe contenere sia caratteri maiuscoli sia minuscoli, almeno un numero e un carattere speciale (punteggiatura, barre, trattini, eccetera). La password non si deve mai scrivere in prossimità del computer.

E-MAIL E SOCIAL NETWORK

Sono i punti di contatto dall'esterno verso di noi e vanno presidiati con attenzione. Le credenziali (username e password) non si devono cedere a nessuno ed è importante fare sempre il logout al termine di ogni sessione di utilizzo delle proprie caselle e-mail o dei social network come Facebook: non basta chiudere la pagina ma si deve cliccare sul pulsante "esci". Sui social network è bene non dare la propria "amicizia" a chicchessia: gli utenti sono 800 milioni al mondo e tra essi si nascondono anche criminali e truffatori.

TRUFFE

Ci sono alcuni tipi di trappole molto comuni: presunte vittorie a lotterie di cui non si è comprato il biglietto, offerte di lavoro o richieste di dati bancari via mail, proposte di affari da sconosciuti, richieste di contatto da donne meravigliose.

CONAD

DAL 1 AL 31 MARZO 2012



25%

SCONTO

PER TUTTO IL MESE SU
TANTISSIMI PRODOTTI
CONAD



**Tonno all'olio di oliva
Conad**
4x80 g
€/kg 7,00

€ 2,24
anziché € 2,98
anziché €/kg 9,31

Artisti nella Qualità Maestri nella Convenienza

CARNEVALE A MODENA EST E ALBARETO



Festa di Carnevale da mattina a sera, domenica 11 marzo, a Modena Est. Alle 10 corsa in bici per bimbi e dalle 14 sfilate con gruppi di samba, 300 artisti, 30 gruppi mascherati e bambini sui carri delle scuole. Una navetta porterà al carnevale dal parcheggio dei Portali. Ci saranno la famiglia Pavironica e la banda. Incomincia alle 14 di domenica 18 marzo, invece, il 32esimo Carnevale di Albareto, organizzato dalla Compagnia del trenino con la Circoscrizione 2. In programma sfilata di carri e gruppi mascherati con gruppi folkloristici di ballerini, frustatori e sbandieratori e la Banda cittadina di Modena con le majorette. Alle 16.30 spettacolo di gruppi folk e della Banda. Al termine si estraggono i premi della sottoscrizione.

RITORNANO I MERCATI CONTADINI

Dal produttore al consumatore ortaggi e frutta a chilometri zero con il mercato dei prodotti agricoli nel parcheggio Torrenova di via Nonantolana (ogni mercoledì dalle 14.30) e con i mercati contadini del parco di via Don Monari alla Sacca (tutte le domeniche dalle 8 alle 13). Organizzano l'Associazione volontari verde Torrenova e Legambiente.

A SCUOLA A PIEDI CON GLI AMICI

Tanti bambini modenesi della Circoscrizione 2 da marzo a giugno andranno di nuovo a scuola a piedi con gli amici, seguendo i percorsi segnalati appositamente studiati, e con l'ausilio di accompagnatori adulti per rendere più sicuro il tragitto. Sono gli scolari delle elementari Gramsci, Collodi e Bersani e della scuola d'infanzia Collodi. Obiettivi: alleggerire il traffico e l'inquinamento, e sviluppare autonomia dei bimbi negli spostamenti casa-scuola, in sicurezza.

INCONTRI CON DIBATTITO TUTTI I MARTEDÌ DI MARZO ALLE 21

Conversazioni sulla democrazia

L'associazione Premio Francesca Bacchetti con la Circoscrizione 4 propone una serie di incontri pubblici con dibattito intitolata "Conversazioni sulla Democrazia", che si svolgeranno nella sala civica di via Marie Curie 22 tutti i martedì di marzo sempre con inizio alle 21. L'obiettivo è favorire una riflessione su argomenti che coinvolgono i cittadini e li rendano consapevoli del proprio ruolo in una società partecipata. Si comincia il 6 marzo con "Etica e politica, ovvero la questione morale" con Giancarlo



Bavutti. Due i temi del 13, "Sfide e utopie della decrescita" con Maria Grazia Tabaroni e "Le nuove generazioni e il futuro della Democrazia" con Paolo Fantoni. Il 20 si discuterà di "Ruolo e funzione del Welfare" con Franca Neri e "Mercato del lavoro e sicurezza sociale" con Claudia Selmi. L'ultimo incontro di martedì 27 sarà dedicato a "Limiti della crescita e sviluppo sostenibile" con Alessandro Chiaro e "Crisi finanziaria e ruolo delle società di rating" con Michela Cortese. (Info tel. 059 2034030 o 339 5631996).

IN VIA DEL GAMBERO IL 24 E IL 31

Incontri per genitori sulla condivisione

Proseguono le attività del progetto *Osservatorio sulla genitorialità*, patrocinato dal Comune, non solo con corsi di accompagnamento alla nascita, ma anche incontri aperti a tutti. In particolare, sono aperte le iscrizioni per le iniziative in programma il 24 e il 31 marzo dalle 10 alle 12 all'Associazione Differenza Maternità di via del Gambero 77, dedicate al tema della "Conciliazione e condivisione dei tempi di cura e di lavoro". Particolare rilevanza verrà data alla presenza dei papà, in modo da renderli soggetti più attivi e partecipi. (Info tel. 059 271087 - www.informanascita.it).



DA "E VAI" DUE DOBLÒ PER DISABILI

Due nuovi Fiat Doblò sponsorizzati da diverse ditte, appositamente attrezzati e dotati di elevatore per carrozzine e per il trasporto di persone disabili sono stati dati in comodato gratuito al Comune dalla ditta "E vai" di Enrico Benini. Saranno utilizzati nell'ambito dei servizi assistenziali ed educativi territoriali e dei Centri diurni socio-riabilitativi. Con questi sono tre i Doblò attrezzati dati ai servizi sociali grazie al progetto "Mobilità gratuita".

MADONNINA, NUOVA BANCA DEL TEMPO

In Circoscrizione 4, alla Madonnina, è nata Moma, una Banca del Tempo. I soci creano una rete per aiutarsi a vicenda nelle necessità quotidiane, scambiando tempo e mai denaro. Lunedì 12 marzo alle 21 nella sala civica di via Curie 22 si svolge una assemblea pubblica per spiegare come funziona Moma. I soci si trovano al sabato dalle 9 alle 11 al Windsor park di via san Faustino. (info, tel. 333133 6454).

MODENA COMUNE

Mensile, anno 51
n. 2 -marzo 2012
Servizio stampa e comunicazione del Comune di Modena
Piazza Grande - 41121 Modena
Telefono 059 2032444
Fax 059 2032987
ufficio.stampa@comune.modena.it
www.comune.modena.it/salastampa
Reg. trib. Civ. Modena n.378 del 21/11/1961
Direttore responsabile:
Roberto Alessandrini
Redazione: **Giulia Bondi, Andrea Dondi, Lucia Maini, Enza Poltronieri, Roberto Serio**
Progetto grafico e impaginazione: **www.tracce.com**
Fotografie: **Bruno Marchetti**
Segreteria di redazione:
Anna Maria Osbello
Paola Pradelli
Concessionaria pubblicità:
Videopress via Emilia Est, 402/6
Telefono 059/271412
Stampa: **Coptip**
Industrie grafiche Modena
Via Gran Bretagna, 50
Questo numero è stato chiuso il 24 febbraio 2012
Numero copie: 78.000

IN 27 MATURI COL MASSIMO DEI VOTI

Premiati in Comune i ragazzi "100 e lode"



Premiati in Municipio 27 ragazzi e ragazze che hanno conseguito la maturità con "100 e lode": Maryna Prychko del Barozzi; Sara Castellano, Gioia Pedroni e Daniele Tavernari del Corni; Andrea Andreoli, Alessandro Arlandini, Enrico Maletti, Marco Venturelli e Tommaso Zanotti del Fermi; Francesco Finatti, Silvia Giannelli, Athena Pedrazzoli ed Eleonora Ricci del Muratori; Dario Garuti e Francesco Rinaldi del Tassoni; Meryem Arjoune, Matteo Calleffi, Sara Caselli e Stefano Cervi del Selmi; Francesca Gennari e Chiara Giglioli del San Carlo; Tommaso Zini del Wiligelmo.

SIMPLY CLEVER

ŠKODA



ŠKODA Roomster.
Grandi capacità.

Consumo massimo di carburante, urbano/extraurbano/combinato 5,0/3,7/4,7 (l/100 km). Emissione massima di biossido di carbonio (CO₂) 109 (g/km) - Dati riferiti a ŠKODA Roomster 1,2 TDI CR GreenLine 55 kW/75 CV.

ŠKODA Roomster. Motori più potenti, meno emissioni, spaziosa, versatile, qualità e tecnologia del Gruppo Volkswagen.
Tua a partire da 11.490 Euro. Finanziamento a TAN 0 - TAEG 2,39%*.

*ŠKODA Roomster 1,2 Active 51 kW/70 CV da € 11.490,00 (chiavi in mano IPT esclusa) - Anticipo € 1.490,00 - Spese istruttoria pratica € 300,00 - Finanziamento di € 10.000,00 in 48 rate da € 208,33 interessi € 0 - TAN 0% fisso - TAEG 2,39% - Importo totale del credito € 10.000 - Spese di incasso per ogni rata € 3,00 - Spese per comunicazioni periodiche € 4,00 - Imposta di bollo/sostitutiva come per legge addebitata sulla prima rata - Importo totale dovuto dal consumatore € 10.172,84 - Informazioni europee di base/Fogli informativi disponibili presso le Concessionarie ŠKODA. Salvo approvazione ŠKODA Credit. Offerta valida sino al 31/03/2012.

www.skoda-auto.it **800-100600**

ŠKODA Credit finanzia la vostra ŠKODA
Vieni a informarti presso il tuo Concessionario ŠKODA.

ŠKODA raccomanda Castrol

Starauto

Concessionaria Škoda per Modena e Provincia.
Via Respighi, 254/260. Modena.
Telefono 059/284725

VESTO COME PENSO

DALL'8 MARZO ARRIVA LA NUOVA LINEA DI ABBIGLIAMENTO KATHARINE HAMNETT

PER
solidal



Katharine Hamnett

La stilista icona della **moda etica ed ecologica**, firma la nuova linea **Solidal Coop**, sviluppata utilizzando **cotone** proveniente da **agricoltura biologica**, un sistema di produzione più rispettoso dell'**ambiente** e delle comunità che in esso vivono e lavorano, certificato **equo e solidale**.

L'11 MARZO NON PERDERE L'ESCLUSIVA SFILATA PRESSO L'IPERCOOP GRANDEMILIA DI MODENA!
Inizio ore 17,00

LA LINEA DI **KATHARINE HAMNETT** È DISPONIBILE IN TUTTI GLI IPERCOOP DI MODENA E PROVINCIA E FERRARA E NEI SUPERMERCATI COOP DI ARGENTA, FORMIGINE, CASTELFRANCO EMILIA, COPPARO, PORTOMAGGIONE, SASSUOLO MEZZAVIA E VIGNOLA.

www.vestosolidal.it